

جامعة عبد الرحمن ميرزا - بجاية

كلية الآداب واللغات

قسم اللغة والادب العربي

عنوان المذكورة

بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي دراسة نحوية ولسانية اجتماعية

مذكرة مقدمة لاستكمال شهادة الماستر في اللغة والادب العربي

تخصص: لسانيات عربية

تحت إشراف الدكتورة

ليلي لطرش

إعداد الطالبتين:

دونية شكار

الجيدة شامي

لجنة المناقشة:

الأستاذة كريمة نعروف، أستاذ محاضر "ب" ----- رئيسا

الأستاذة ليلي لطرش، أستاذ محاضر "ب" ----- مشرفا ومقررا

الأستاذة سميرة مهلول، أستاذ مساعد ----- ممتحنا

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ
الْحٰمِدُ لِلّٰهِ الْعَظِيْمِ

شكر وتقدير

الشكر لله سبحانه وتعالى الذي وفقنا في إتمام هذا العمل المتواضع الذي يعتبر ثمرة سنين من الجهد والمشقة.

لا يسعنا وأن ننهي هذا الجهد العلمي إلا أن نتقدم بفائق الشكر والامتنان إلى كل من قدم لنا يد العون وساعدنا في إنجاز هذا البحث، ونخص منهم بالذكر الأستاذة المشرفة "ليلي لطرش" الذي تفضلت علينا بالإشراف على هذه المذكورة، وعلى كل مجهداتها الجبار في التوجيه والتأطير ودعمها لإتمام هذا العمل على ما هو عليه وفقه الله لما تحبه وترضاه.

أيضاً نتقدم بالشكر الجزيل لأعضاء لجنة المناقشة كل بإسمه ومقامه كما نتقدم بالشكر إلى أساتذتنا الكرام بكلية الآداب واللغات بجامعة عبد الرحمن ميرة - بجاية.

شكراً وألف شكر لكل هؤلاء.

إهداء

أهدي ثمرة جهدي المتواضع خلال مشواري الدراسي إلى:

من وهبوني الحياة والأمل، والنشأة على شغف الاطلاع والمعرفة، ومن علموني

أن أرتقي في سلم الحياة بحكمة وصبر؛ بِرًا، وإحسانًا، ووفاءً لهم: "أبي الغالي" الذي أحمل اسمه بكل فخر،

و "أمي الغالية" التي عرفت معها معنى الحياة.

إلى كل من ساندني ووقف بجانبي وذقت معهم أجمل الأيام أخواتي: سعاد - نبيلة - تمازيفث.

وأزواجهن: صفيان - أنيس .

إلى مصدر البسمة والفرح بنات أخي: أنايس - إلين.

إلى من وهبني الله نعمة وجوده في حياتي، رفيق دري " يوبا " وعائلته حفظهم الله.

إلى روح أخي " علاوة " رحمه الله.

إلى صديقاتي الغاليات والوفيات اللواتي عشت معهم أحلى الذكريات: سيليا - أمال - كهينية - حياة - سهيلة -

نسيمة - الجيدة - صارة - خديجة - سيهام.

وإلى كل من كان خير عون لي في إنجاز هذا البحث وخاصة الأستاذة المشرفة الدكتورة " ليلي لطرش " .

" دونية "

إهلاء

أهدي هذا العمل المتواضع إلى من كان سبباً في وجودي أمي الحنونة والغالبة وأبي الغالي تاج رأسني
حفظهما الله، شكرنا يا من عجزت لسانك التعبير عن مدى حبي لكما، بفضلهم قد وصلت إلى ما
أنا عليه اليوم.

وإلى قرة عيني أخي العزيز "ندير"، وأخي الغالية "فراح" أهدي لكم هذا النجاح.

إلى أعز صديقاتي المقربات: "رادية، ميليسة، دونية، باية"

وشكرنا لمن ساندنا طوال مسيرتي الجامعية.

وإلى الأستاذة الفضيلة "ليلي لطرش" التي لها الفضل في إرشادنا والتي قدمت لنا يد

العون ولم تبخل علينا بالنصيحة.

وفي الأخير أرجو من الله تعالى أن ينال هذا العمل النجاح والقبول.

مقدمة

مقدمة

تعد الجملة أساس اللغة ولذلك احتلت مكانة وأهمية كبيرة في الدراسات اللغوية القديمة باعتبارها موضوع النحو، فهي الموضوع الرئيس للدرس النحوي القديم والحديث، والقاعدة الأساسية للبناء اللغوي، ولقد استمر الاهتمام بها من قبل الباحثين إلى يومنا هذا. ومع ظهور وسائل التواصل الاجتماعي أصبحت اللغة تستعمل في هذا المجال الجديد لتوظيف اللغة والجمل العربية، وبفضل هذه الوسائل أصبحت اللغة العربية تستعمل للتغيير عن الأفكار والمعلومات، من خلال جمل مختصرة و مباشرة، وهذا ما شهدته العالم في يومنا هذا في ظل التطورات المائلة في التكنولوجيا، وانتشار وسائل التواصل الاجتماعي، حيث أصبحت هذه الوسائل بيئة لدراسة اللغة والتواصل بين الأفراد، ولقد وجدنا من خلال بحثنا العديد من المذكرات حول موضوع الجملة ذكر منها ما يلي:

"بنية الجملة في مختلف الأنحاء"، "الجملة بين النحو و اللسانيات المعاصرة - دراسة مقارنة-", الجملة من منظور تداولي" و عليه ارتأينا في هذا المقام إلى البحث عن بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي من منظور نحوي و لساني اجتماعي كونهما تساعدنا على فهم كيفية استخدام الجمل العربية في مختلف السياقات و لقد عملنا على إيجاد المنشورات التي تجري بواسطة تطبيق "الفايسبوك" لكونه التطبيق الأكثر انتشارا و استعمالا لنشر التعليقات المختلفة، فكان بذلك اكتمال موضوع بحثنا الذي جاء تحت عنوان: "بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي دراسة نحوية و لسانية اجتماعية".

لقد كان اختيارنا لهذا الموضوع لسبعين رئيسين: **الأول ذاتي**: يعود إلى ميلنا مثل هذه الدراسات المتعلقة بالنحو واللغة والتواصل في موقع التواصل الاجتماعي، فهي الأكثر تشويقاً للكشف عن واقع استعمال اللغة، ومعرفة كيفية استخدام الجمل في هذا السياق.

الثاني موضوعي: لأنه موضوع حديث ظهر مع تطور التكنولوجيا، وأنه من الدراسات الحديثة والمهمة في مجال اللسانيات.

مقدمة

وعليه فالإشكالية الرئيسة التي سنعالجها في هذا البحث هي:

- كيف تتأثر بنية الجملة العربية في موقع التواصل الاجتماعي بالعوامل النحوية واللسانية الاجتماعية؟

واعتماداً على الإشكالية الرئيسة التي عرضناها حول موضوع البحث قمنا بصياغة إشكاليات فرعية أخرى هي:

- كيف يتم استعمال الجمل العربية في موقع التواصل الاجتماعي؟

- ما مدى التزام المستخدمين بالقواعد النحوية التقليدية؟

- كيف تتغير بنية الجملة العربية في موقع التواصل الاجتماعي مقارنة باللغة العربية الفصحى؟

- كيف تؤثر موقع التواصل الاجتماعي على تركيب الجمل العربية واستعمال اللغة؟

أما المنهج المعتمد عليه فهو المنهج الوصفي التحليلي، كون الجانب النظري كان وصفاً للجملة العربية والجانب التطبيقي كان تحليلاً بإجراء دراسة ميدانية عبر الفايسبوك.

وتكمّن أهمية هذه الدراسة في دفع الباحث إلى دراسة الموضوع دراسة دقيقة، إذ تساهم هذه الدراسة في فهم التغييرات التي تطرأ على بنية الجملة العربية في موقع التواصل الاجتماعي، وتساعد أيضاً على فهم كيفية استخدام اللغة مع ظهور هذه المواقع، ودراسة التحولات النحوية واللسانية في استخدام الجمل.

وفيما يخص أهداف هذا البحث تتمثل فيما يلي:

تهدف الدراسة إلى تحليل بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي من منظور نحوي ولساني اجتماعي، ويكون ذلك بجمع عينات من المنصات المختلفة، وتحليلها باستخدام أدوات نحوية ولسانية اجتماعية، وتهدف أيضاً إلى دراسة التغييرات التي تطرأ على الجمل العربية في هذا السياق كون الجمل العربية في موقع التواصل الاجتماعي تتميز بعض الخصائص النحوية التي تؤثر على استخدام اللغة.

مقدمة

ومن أجل تحقيق أهداف الدراسة والإجابة عن التساؤلات المطروحة قمنا بتقسيم هذا البحث إلى مقدمة وثلاثة فصول وخاتمة تشمل النتائج التي توصلنا إليها، فخصصنا فصلين للجانب النظري والفصل الأخير للجانب التطبيقي.

فالالفصل الأول تحت عنوان: "بنية الجملة وعناصر بنائها" وقد تناولنا في هذا الفصل تعريف البنية والجملة لغة واصطلاحاً، والجملة عند العديد من النحاة القدامى والمحدثين من العرب والغرب، وعددنا فيه عناصر الجملة العربية.

وفي الفصل الثاني المعنون بـ: "نظرة عامة عن اللسانيات الاجتماعية"، فقد خصصناه للحديث عن اللسانيات الاجتماعية وعلى الاجتماع اللغوي، حيث قدمنا مفهوم اللسانيات الاجتماعية، وتطرقنا إلى تمييز الفرق بين علم اللغة الاجتماعي وعلم الاجتماع اللغوي، وبعد ذلك تحدثنا عن نشأة اللسانيات الاجتماعية، وموضوعها، وأشارنا إلى اللغة من منظور اللسانين الاجتماعيين، وذكرنا أهمية اللسانيات الاجتماعية، وركزنا على ذكر أهم ظواهر هذا العلم.

أما الفصل الثالث الذي ورد تحت عنوان: "التحليل اللساني للجملة العربية في موقع التواصل الاجتماعي"، فكان عبارة عن دراسة ميدانية تطبيقية تناولنا فيه تعريف موضع التواصل الاجتماعي وقدمنا تعريفاً لنطبيق الفايسبوك الذي شمل مدونة البحث التي قمنا فيها بتحليل الجملة العربية في موقع التواصل الاجتماعي، وقدمنا مقاطع تواصلية أخذناها من الفايسبوك، وقمنا بتحليلها نحوياً ولسانياً اجتماعياً. وختمنا بحثنا بخاتمة تشمل أهم النتائج التي توصلنا إليها.

مقدمة

وكأي عمل بحثي واجهتنا مجموعة من الصعوبات نذكر منها: سعة المكتبة النحوية التي يجب العودة إليها، بالإضافة إلى كثرة الآراء، وقلة المصادر والمراجع فيما يخص مجال اللسانيات الاجتماعية، والمراجع المتعلقة بموضع التواصل الاجتماعي كونه موضوع جديد.

أما بالنسبة للمصادر والمراجع المعتمدة في هذا البحث من أبرزها: كتاب بناء الجملة العربية محمد حماسة عبد اللطيف، الشامل في اللغة العربية عبد الله محمد النقراط، كتاب سيبويه، علم اللغة علي عبد الواحد وافي، علم اللغة الاجتماعي عند العرب هادي نهر.

وأخيراً بعد إتمام هذا البحث نشكر الله عزّ وجلّ الذي وفقنا في إعداد هذا العمل، ثم نتقدم بالشكر الجزييل للأستاذة الكريمة "ليلي لطرش" على الجهود المبذولة وتوجيهاتها ونصائحها التي رافقتنا لإتمام هذا البحث في أحسن صورة.

الفصل الأول

بنية الجملة وعناصرها

الفصل الأول: بنية الجملة وعناصرها

1 - مفهوم البنية

2 - مفهوم الجملة

3 - الجملة عند النحاة القدامى

4 - الجملة عند النحاة المحدثين

5 - عناصر الجملة

إن النحو علم يبحث في أصول تكوين الجملة، وأن الغاية منه هو تحديد أساليب تكوين الجمل ومواضع الكلمات، وقد نالت قضية الجملة في النحو العربي قدّيماً وحديثاً اهتمام الدارسين لأنّها أساس اللغة العربية ومحورها، فهي البنية الأساسية التي بها يستقيم الكلام، وهي من المصطلحات التي اختلف النحاة في تحديد مفهومها، وهذا الاهتمام لا يزال إلى يومنا هذا مع الدارسين المحدثين الذين تناولوا موضوع الجملة.

1-مفهوم البنية:

1-1. البنية لغة:

تدلّ الكلمة البنية في المعجم "الوسط": «ما بني(ج) بني وهيئة البناء، ومنه بنية الكلمة: أي صيغتها، وفلان صحيح البنية والبنية كلّ ما يبني، وتطلق على الكعبة¹. ومن هنا يتضح لنا أنّ البنية صفة دالة على الهيئة.

ومادة **البني والبني** في قاموس "المحيط": «وتكون البنية في الشرق أبنيته: أعطيته بناء، أو ما يبني به داراً. وبناء الكلمة = لزوم آخرها ضرباً واحداً من سكون أو حركة لا لعامل².

والبنيّة: ما بنية، وهي **البني والبني**، ورد عن العرب بضمّ الباء أنسد الفارسي عن أبي الحسن:

أولئك قوم، إن تبنوا أحسنوا البنى وإن عاهدوا أوفوا، وإن عقدوا شدّوا.³

«فالبنية نظام تحويلي، يشمل على قوانين، ويعتني عبر لغته تحولات نفسها دون أن تتجاوز هذه التحولات حدوده أو تلتجئ إلى عناصر خارجية.

¹ مجمع اللغة العربية، معجم الوسيط، ط٤، القاهرة، 2008م، مكتبة الشروق الدولية، ص 73.

² مجذ الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادي، القاموس المحيط، دط، القاهرة: 1429هـ-2008م، دار الحديث، ص 165.

³ بلقاسم دفعه، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في السور المدنية، ج ١، قسم اللغة العربية وأدابها كلية الآداب والعلوم الاجتماعية والإنسانية، جامعة محمد خضر، بسكرة، 1429هـ-2008م، ص 5.

وتشتمل البنية على ثلاثة طوابع هي: الكلية/التحول/التعديل الذاتي، .

والبنية عند السعيد عليوش: «مفهوم تحريدي، لإخضاع الأشكال إلى طرق استيعابها¹».

وجاء مفهوم البنية في معجم "الصحاح": والبني بالضم مقصور مثل البني ويقال: بنية وبني بكسر الباء مقصور، مثل جزية وجزى، وفلان صحيح البنية، أي: الفطرة والمنبة: النَّطْعُ².

وفي اللغات الأجنبية فإن كلمة "Struere" «مشتقة من الفعل اللاتيني "Structure" بمعنى "يبني" أو "يشيد"³».

ومن خلال هذه التعريفات اللغوية يتضح لنا أن كلمة بنية وكل مشتقاتها بجميع مدلولاتها تدل على الشيء أو الهيئة.

2-2. البنية اصطلاحا:

تعددت تعريفات البنية لدى العلماء والدارسين، وخاصة في مجال العلوم الإنسانية والدراسات الأدبية. وبهذا عرف مصطلح البنية من الناحية الاصطلاحية مجموعة من الاختلافات، وسنحاول إظهار هذه الاختلافات في بعض هذه التعريفات كما يلي:

لقد عرفها زكريا إبراهيم في كتابه "مشكلة البنية": «أن البنية نسق من التحولات له قوانينه الخاصة باعتباره نسقاً علمياً لأن من شأن هذا النسق أن يظل قائماً ويزداد ثراء بفضل الدور الذي تقوم به تلك التحولات نفسها، دون

¹ سعيد عليوش، معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة، (عرض وتقديم وترجمة)، ط١، بيروت: 1985م، دار الكتاب اللبناني، ص 52.

² أبو نصر إسماعيل بن حمَّاد الجوهرى، تاج اللغة وصحاح العربية، دط، القاهرة: 1430هـ-2009م، دار الحديث، ص 115.

³ زكريا إبراهيم، مشكلة البنية أو أضواء على "البنيوية"، مشكلات فلسفية(8)، دط، القاهرة: 1990م، مكتبة مصر، ص 29.

أن يكون من شأن هذه التحولات أن تخرج عن حدود ذلك النسق، أو أن تحيب بأية عناصر أخرى تكون خارجة عنه¹.

وقد ورد هذا الاصطلاح في كتاب الجمل في أربعة مواضع ويريد به البناء المقابل للإعراب. قال في الموضوع الأول: «النصب على البنية ما كان بناء بنته العرب مما لا يزول إلى غيره مثل الفعل الماضي ومثل حروف إن وليت ولعل وسوف وأين وما أشبه». وقال في الموضوع الثاني: «الرفع بالبنية مثل: حيث فقط لا يتغيران عن الرفع على كل حال وكذلك قبل وبعد وإذا كان على الغاية». وقال في الموضوع الثالث: «الخفض في البنية ... مثل فطام ودارك ونزال وحزام وبداد ورقالش لا تنزل هذه الأسماء عن الخفض إلى غيره من غير تنوين». وقال في الموضوع الرابع: «الجزم بالبنية مثل: من، وما، ولم. وأشباهها لا يتغير إلى حركة².

وعليه فالمعنى الاشتقاقي لهذه الكلمة بادي الوضوح: «لأنّها تنطوي على دلالة معمارية ترتد بها إلى الفعل الثلاثي: بني، يبني، بناء، وبنية، وبنية وقد تكون بنية الشيء في العربية هي تكوين ولكن الكلمة قد تعني أيضا الكيفية التي نشيد على نحوها هذا البناء أو ذاك...».

«وتأخذ بعض التعريفات بمبدأ العلاقة فتحدد البنية، بأيّما مجموعة من العلاقات التي تربط العناصر بعضها، فهي ليست عنصرا واحدا أو مجموعة من العناصر بل هي العلاقات النظمية التي تؤلف بين تلك العناصر، والتي تتكون منها البنية، والكل ليس إلاّ نتيجة لهذه العملية، وتلك البنية اللفظية من صوتية⁴.

¹ زكريا إبراهيم، مشكلات البنية أو أضواء على البنوية، مشكلات فلسفية (8)، ص 31.

² محمد إبراهيم عبادة، كتاب الجمل في النحو المنسوب للخليل بن أحمد، دراسة تحليلية، ص 73، 74.

³ زكريا إبراهيم، مشكلة البنية أو أضواء على "البنوية"، ص 30.

⁴ بلقاسم دفة، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في سور المدنية، ص 06.

«ونشير إلى أنّ مصطلح "البنية" يرادف مصطلح «البناء»، فالبنية والبناء إذن يعتمد على ترتيب العناصر فهو في الجملة تنسيق لعناصرها، وترتيب لأفكارها...¹.

ومن خلال هذه التعريفات الاصطلاحية يتضح لنا أنّ البنية بوصفها بناء أو نظاماً والتي تعني تكوين الشيء وأنّ البنية خاضعة لقوانين النسق والتحولات.

2-مفهوم الجملة:

1- الجملة لغة:

تعرف الجملة في "لسان العرب لابن منظور": «والجملة: واحدة الجمل، والجملة: جماعة الشيء وأجمل الشيء جمّة عن تفرقة، وأجْمَل له الحساب كذلك. والجملة: جماعة كل شيء بكماله من الحساب وغيره يقال: أجملت له الحساب والكلام: قال الله تعالى: ﴿لَوْلَا أَنْزَلَ عَلَيْهِ الْقُرْآنُ جُمْلَةً وَاحِدَةً﴾ وقد أجملت الحساب إذا ردته إلى الجملة².

وتدلّ الكلمة الجملة عند الزبيدي في كتابه "تاج العروس": «(وجمل) يحمل جملاً إذ (جمع). (والجملة بالضم: جماعة الشيء) لأنّها اشتقت من جملة الحبل لأنّها كثيرة جمعها فأجملت جملة³.

والجملة في "المعجم الوسيط": «الجملة جماعة كل شيء، ويقال: أحد الشيء جملة، وباعه جملة، متجمعاً لا متفرقاً. والجملة عند البلاغيين النحويين كلّ كلام اشتمل على مستند أو مستند إليه⁴.

¹ بلقاسم دفة، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في سور المدنية، ص 06.

² أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور، لسان العرب، تحرير عبد الله الكبير و محمد أحمد حسب الله وهاشم محمد الشاذلي، دطب، القاهرة، 1882م، دار المعارف، مادة (جمل)، ص 685-686.

³ محمد مرتضى الحسيني الزبيدي، تاج العروس من جواهر القاموس، تحرير عبد السلام محمد هارون، د ط، الكويت، 1993م، ج 28، ص 237-238.

⁴ مجمع اللغة العربية، المعجم الوسيط، ص 173.

وانطلاقاً مما تقدم من المفاهيم اللغوية للجملة يتضح لنا أنّها تصب في معنى واحد وهو الشيء الجامع.

2- الجملة اصطلاحاً:

إنّ تحديد مفهوم الجملة من الناحية الاصطلاحية عند علماء العرب القدامى بخلل في اتجاهين مختلفين، وذلك لأنّ هناك من جعل مفهوم الجملة موافقاً لمفهوم الكلام، وعلى العكس؛ هناك من يرى أنّهما مفهومان مختلفان، ويوضح هذا من خلال هذين الاتجاهين:

الاتجاه الأول: وهو الاتجاه الذي ربط ووحد بين مفهوم الجملة ومفهوم الكلام وجعلهما مفهومين متزاغفين ومن علماء هذا الاتجاه: ابن جني، وسيبوه، وابن يعيش، وعباس حسن.

ونجد ابن جني قد وضع علاقة الترابط والتزاغف بين الجملة والكلام، وهذا من خلال قوله: «أما الكلام فكل لفظ مستقل بنفسه مفيد بمعناه وهو الذي يسميه النحويون الجمل نحو زيد أخوك، وقام محمد، وضرب سعيد، وفي الدار أبوك... فكل لفظ استقل بنفسه، وجنبت منه ثرة معناه فهو كلام¹». وما يُشير إليه ابن جني من خلال تعريفه هذا أنّ الكلام والجملة متزاغفان.

كما نجد أيضاً سيبوه (ت 180هـ) في كتابه "الكتاب" يقول: «هذا باب الاستقامة من الكلام والإحالات ومنه مستقيم حسن، ومحال، ومستقيم كذب، ومستقيم قبيح، وما هو محال كذب، أما المستقيم الحسن فقولك: أتيتك أمس وسأتيك غداً، أما المحال فأن تنقض أول كلامك بأخره فتقول: آتيتك غداً وسأتيك أمس²».

¹ ابن جني، الخصائص، جزء 1، ص 08. To PDF :<http://www.al-mostafa.com>.

² أبي بشر عمرو بن عثمان بن قنبر سيبوه، الكتاب، ترجمة: محمد عبد السلام هارون، ط 3، القاهرة، 1988م، مكتبة الحانجي، ج 1، ص 25.

وَهُذَا التِرَادُفُ بَيْنَ الْجُمْلَةِ وَالْكَلَامِ يُظَهِّرُ أَيْضًا فِي قَوْلِ ابْنِ يَعْيَشِ: «وَالْكَلَامُ هُوَ الْمَرْكَبُ مِنْ كَلْمَتَيْنِ أَسْنَدَ إِحْدَاهُمَا إِلَى الْأُخْرَى»^١ قَالَ الشَارِحُ: أَعْلَمُ أَنَّ الْكَلَامَ عِنْدَ النَّحْوَيْنِ عِبَارَةً عَنْ كُلِّ لَفْظٍ مُسْتَقْلٍ بِنَفْسِهِ مُفِيدٌ لِمَعْنَاهِ وَيُسَمِّيُ الْجُمْلَةَ^١.

و عند عباس حسن من خلال قوله: «الكلام (أو: الجملة): ما ترکب من كلمتين أو أكثر وله معنى مفید مستقى مثل: أقبل ضيف، فاز طالب نبيه، لن يهمل عاقل واجباً...».²

ومن خلال هذا نستنتج أن النهاة السابقين القائلين بالترادف بين الكلام والجملة اشترطوا توفر عنصرين فيهما وهما: المعنى والإفادة.

الاتجاه الثاني: يُعد مفهوم الجملة لدى أنصار هذا الاتجاه عكس الاتجاه الأول، فهم يُفرقون بين مفهوم الجملة والكلام وأبرز من يمثل هذا الاتجاه نجد: فندريس، إبراهيم أنيس، فاضل السامرائي، ابن هشام الأنباري.

فنجد في تعريف فنديس في كتابه "اللغة" يقول: «وبعض الجمل يتكون من كلمة واحدة: " تعال " و " لا " و " أescاه " و " صه ! " ؟ كل واحدة من هذه الكلمات تؤدي معنى كاملاً يكتفى بنفسه³ .»

السامع معنى مستقلًا بنفسه، سواء ترکب هذا القدر من الكلمة واحدة أو أكثر⁴».

الجمل المقصودة لذاتهما، والجمل المقصودة لغيرها. فالجمل المستقلة نحو: حضر محمد، وهذا ما يؤكده فاضل السامرائي وهو يشير إلى هذا الاختلاف بقوله: «والنحاة يقسمون الجمل على قسمين:

¹ ابن يعيش، الشرح المفصل، د ط، مصر، د ت، الطباعة المنيرية، ج 1، ص 20.

² عباس، حسن، النحو الواقي، ط 3، القاهرة: د.ت، دار المعارف، ج 1، ص 15.

³ فدريرس ، اللغة، تر: عبد الحميد الدوادلي، محمد القصاص ، ط١، القاهرة، 1950م، مكتبة الأنجلو المصرية، ص 101.

⁴ إيهيم أنس، من أسرار اللغة العربية، ط3، القاهرة: 1996م، مكتبة الأنجلو المصرية، ص 260, 261.

وأما المقصودة لغيرها فهي الجمل غير المستقلة وذلك كجملة الواقعه خبراً أو نعتاً أو حالاً أو صلة، نحو: "أقبل أخوك وهو مسرع"؛ فجملة "وهو مسرع" ليست مستقلة بل هي قيد للجملة قبلها¹.

وما يؤكد ذلك السامرائي وهو يشير إلى الاختلاف بينهما وهذا ما يتجلّى من خلال ذكره للمثالين السابقين:
الأول: (حضر محمد) اعتبرها كلاما لأنّه مقصود لذاته وهذا لاحتوائه على عنصري الإسناد والإفادة، في حين المثال
الثاني: (أقبل أخوك وهو مسرع) اعتبرها جملة لأنّها غير مقصودة لذاتها بالرغم من وجود الإسناد، وهذا هو
 الاختلاف الجوهرى بين الكلام والجملة.

وجاء ابن هشام رافضاً هذا الترافق بين الكلام والجملة، ويظهر ذلك من خلال قوله: «الكلام هو القول المفيد بالقصد، والمراد بالمفید، هو ما دل على معنى يحسن السكوت عليه، والجملة عبارة عن مركب من الفعل وفاعله وبهذا يظهر لك أنّهما ليسا بمتزدفين كما يتوهّم كثير من الناس...»².

ونجد ابن هشام قد كرر هذه المسألة في كتابه إذ قال: «اعلم أنّ اللفظ المفید يسمى كلاماً وجملة وتعني بالمفید ما يحسن السكوت عليه وأنّ الجملة أعمّ من الكلام، فكلّ كلام جملة، ولا ينعكس ألا ترى أنّ نحو: (قام زيد) من قوله: إن قام زيد قام عمر، يسمى جملة، ولا يسمى كلاماً؟ لأنّه لا يحسن السكوت عليه وكذا القول في جملة الجواب»³.

فمن خلال ما ذكره ابن هشام نلاحظ أنّه ربط مفهوم الكلام بالإسناد المفید، بينما الجملة فنطاقها أوسع من الكلام وأنّها تحتوي على عنصري الإسناد، بغضّ النظر عن عنصر الإفادة إن تحقق أم لا.

¹ فاضل صالح السامرائي، الجملة العربية تأليفها وأقسامها، ط2، الأردن: 1427هـ-2007م، دار الفكر، ص12.

² بلقاسم دفة، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في سورة المدنية، ص11.

³ أبو محمد عبد الله جمال الدين بن هشام الأنباري، الإعراب عن قواعد الإعراب، تج: علي فودة نيل، ط1، الرياض: 1401هـ-1981م، عمادة شؤون المكتبات، ص35.

وفي الأخير يمكننا القول إنّ القائلين بالترادف بين الكلام والجملة اشترطوا فيهما الإسناد والفائدة، أمّا القائلون بعدم الترادف فالتمييز بينهما يكون عن طريق القصد المفيد.

3- الجملة عند النحاة القدامى:

لقد تعددت الآراء حول دراسة الجملة بسبب تعدد المعايير التي استند إليها قديماً، وذلك منذ أفلاطون حتى عصرنا الحاضر.

حيث «كان مفكرو اليونان يدرسون النحو ويسمونه بلاغة Rhetoric ويدخلون في هذه دراسة الجملة وأنواعها وأضاف البديع من المحسنات اللفظية فهم الذين قالوا إن الجملة أنواع أربعة: الدعاء، السؤال، الإخبار، والأمر¹».

«ونجد عند أفلاطون كذلك أول تعريف للجملة، إذ يقول: أن الجملة هي تعبير عن أفكارنا عن طريق أسماء Onomata وأفعال Rhemata، وهذه الأسماء والأفعال تحكي أو تعكس أفكارنا في مجرى النفس الذي يخرج من الفم عند الكلام. ثم يعرف الاسم على أنه اسم لفاعل الفعل، أما الفعل فاسم "لل فعل نفسه"، ومن الاسم والفعل تتكون الجملة².

وعليه فإنّ أقسام الكلام عند أفلاطون اثنان هما: الاسم والفعل.

«وبعد أفلاطون نجد أرسسطو(384-322ق م) هو الذي دخل تاريخ الدراسات اللسانية على أنه المؤسس الحق للنحو الأوروبي التقليدي ولم يتغير فكره حول أقسام الكلم، وللمقارنة التقليدية للنحو جذورها الضاربة في الطرف

¹ محمد محمود الغالي، أئمة النحاة في التاريخ، ط١، الرياض: 1396هـ-1976م، دار الشروق، ص 76.

² نفسه، ص 77.

التي اعتمدتها أرسسطو لرصد ظاهرة اللغة، ولا سيما في مجال بنية الجملة... وقد كان أرسسطو هو أول من حاول

تصنيف أقسام الكلم، فجمع كلاماً من الأسماء onamas والأفعال rehama¹.

بينما يعرف أرسسطو الجملة بأنها «تركيب مؤلف من عناصر صوتية تحمل معنى محدداً قائماً بذاته، ولكن كلاماً من مكوناته يحمل معنى خاصاً به أيضاً».²

«وكان ثراكس أول من صاغ التعريف التقليدي الشهير للجملة، بأنها تأليف الكلمات يعبر عن فكرة تامة»³.

وقد عبر بعض النحاة الأوائل عن مصطلح الجملة بمصطلح الكلام والبعض الآخر فرق بينهما.

«ومن يتبع مصطلح "الجملة" في "التراث النحوي" يجد أن هذا المصطلح كان يختلط بمصطلح "الكلام" عند المتقدمين؛ فسيبويه(180هـ) في كتابه لم يستخدم مصطلح "الجملة" على نحو ما استخدمه لاحقاً، وقد تردد في مواضع كثيرة من كتابه مصطلح "الكلام" بمعانٍ مختلفة؛ فهو يستخدمه بمعنى "اللغة" وبمعنى "الجملة"».⁴

ولقد استعمل سيبويه لفظة «"الجملة"» في سبعة مواضع واستعمل لفظة الجمل جمعاً في موضع واحد فيكون المجموع ثمانية مواضع⁵، وهي كما يلي:

1- قال: «وما أجري مجرى الأبد، والدّهر، والليل والنّهار: المحرّم، وصفرٌ وجمادٍ، وسائر أسماء الشهور إلى ذي الحجة؛ لأنّهم جعلوهن جملة واحدة لعدة أيام».⁶

¹ ميلكا إفيتش، اتجاهات البحث اللساني، تر: عبد العزيز مصلوح ووفاء كامل فايد، ط2، بلد النشر: 2000م، المجلس الأعلى للثقافة، ج6، ص11-12.

² نفسه

³ نفسه، ج4، ص16.

⁴ عبد الحميد السيد، دراسات في اللسانيات العربية (بنية الجملة العربية-1 لتركيب التحوية والتداولية، علم النحو وعلم المعاني)، ط1، عمان: 1424هـ-2004م، دار الحامد، ص16.

⁵ حسين عبد الغني جواد الأسدی، مفهوم الجملة عند سيبويه، ط1، بيروت: 1428هـ-2007م، دار الكتب العلمية، ص28.

⁶ سيبويه، الكتاب، ج3، ص217.

2- قوله: «جملة هذا الباب أن الزَّمان إذا كان ماضياً أضيف إلى الفعل، وإلى الابتداء والخبر؛ لأنَّه في معنى إِذْ...»¹.

3- وفي قوله: «وما يجوز في الشعر أكثر من أنْ أذكره لك هنا لأنَّ هذا موضع جُملٍ، وسنبين ذلك فيما نستقبل إن شاء الله»².

4- قوله: «وكل اسم يسمى بشيء من الفعل ليست في أوله زيادة. وله مثال في الأسماء الصرف، فإن سميته باسم في أوله زيادة وأشباه الأفعال لم ينصرف هذه جملة هذا كله»³.

5- قوله: «وما جاءت مصادره وعلى مثال تقارب المعاني قوله: يعسَتْ يأساً و Yasَة، وسُئمتْ سأاماً و سَامة. وزهدتْ زهداً وزهادَةً فإنما جملة هذا لترك الشيء»⁴.

6- قوله أيضاً: «وقد جاء على فعل يفعل وهو فعل أشياء تقارب معانيها، لأن جملتها هيجُّ. وذلك قوله: أرج يأرج أرجاً وهو أرجُ، وإنما أراد تحرك الريح وسطوعها، وحَمِسَ يَحْمِسُ حمساً وهو حِمسٌ، وذلك حين يهيج ويغضب»⁵.

7- وفي قوله: «فجملة هذا الباب في التحرك أن يكون الساكن الأول مكسوراً، وذلك قوله: اضرب ابنك، وأكرم الرجل، واذهب أذهب»⁶.

8- قوله: «فجملة هذا أن كل ما كانت له الكسرة ألزم كان أقوى في الإملالة»⁷.

¹ سيبويه، الكتاب، ج 3، ص 119.

² سيبويه، الكتاب، ج 1، ص 32.

³ سيبويه، الكتاب، ج 3، ص 208.

⁴ سيبويه، الكتاب، ج 4، ص 16.

⁵ نفسه، ص 20.

⁶ سيبويه، الكتاب، ج 4، ص 152.

⁷ سيبويه، الكتاب، ج 4، ص 127.

فالجملة في الاستعمال عند سيبويه تعني «الشيء الجامع لـأفراده الضام لهم وكذلك استعمالها في معنى الإجمال المقابل للتفصيل فكأنه ضم الفروع أو التفصيات في أصول جامعة لها¹».

«فسيبوه لم يستخدم مصطلح "الجملة" في كتابه على الوجه الذي تناوله به من جاء بعده، ولم أعثر على كلمة الجملة في كتابه إلا مرة واحدة جاءت فيها بصيغة الجمع²».

وعليه فإن سيبويه لم يتحدث عن الجملة وإنما يفهم مدلولها من ذكره لركنين: المسند والمسند إليه.

4- الجملة عند النحاة المحدثين:

وللمحدثين اتجاهات مختلفة في تعريف الجملة، فمنهم من يتبع نحاة المدارس الغربية، ومنهم من يتبع نحاة العربية القدماء.

1.4- الجملة عند غير العرب (الغرب):

قد عرف اللغويون التقليديون الجملة بأَنَّها: «عبارة عن التعبير عن فكرة أو شعور بواسطة كلمة أو كلمات تستخدم بصورة معينة لنقل المعنى المقصود³».

ويُعرِّفها بيرسن «O.jespersen» على أَنَّها: «عبارة عن منطوق إنساني مستقل، وتدل قدرته على استقلاله على أن ينطق به وحده».

وعرفها ليونارد بلوموفيلد "Bloomfield" الذي يتمي إلى المدرسة شكل لغوي آخر وفق مقتضيات التركيب التحتوي¹.

¹ حسين عبد الغني جواد الأسد، مفهوم الجملة عند سيبويه، ص 27.

² محمد حمزة عبد اللطيف، في بناء الجملة العربية، ط 1، الكويت: 1982م، دار العلم، ص 25.

³ بلقاسم دفة، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في السورة المدنية، ص 17.

«ويرجع سبب الاختلاف بين هذه التعريفات، إلى أنّ مفهوم الجملة من أعقد المفاهيم اللغوية تصوّرا... كما يرى (فكتور خراكوفسكي) إلى أنّ الجملة: عبارة عن تكوين معقد متعدد المستويات، وبالإمكان دراسته من موقع متباعدة ومنظورات مختلفة².».

وقد شاع مفهوم (بلوموفيلد) في اللسانيات الحديثة ولا سيما البنية منها، على الرغم من تأثيره الواضح بما جاء بمفهوم (أنطوان ميه)، وقد استند (بلوموفيلد)، بمفهومه هذا على التركيب نفسه لا مكوناته وأجزائه، فما يصلح أن يكون جملة في موضع ما قد يكون جزءاً من جملة في موضع آخر، فعندما يقال على سبيل المثال(قرأت الكتاب) يكون هذا التركيب جملة؛ لأنّه مستقل، ولا يرتبط بغيره برابط نحوبي، ولكنه يتحول إلى جزء من جملة كما في الأمثلة الآتية:

* قرأُ الكتاب ثم كتبتُ عنه.

* هل علمت أي قرأت الكتاب.

* لولا الإرهاق لقرأت الكتاب³.

وعرف التحويليون الجملة، بأكّها: «مجموعة من العبارات تخلّقها ميكانيكية القواعد في الأنموذج التوليدّي». وعلى الرغم من أنّ (سوسيير) لم يقدّم تعريفاً للجملة، إلا أنّه ذكر أنّ: "الجملة هي النمط الأفضل للتركيب غير أكّها تنتمي إلى الكلام لا إلى اللسان". وعلى أية حال فإنّ الجملة عند الغربيين استندت في معظمها إلى أحد معيارين:

الأول: المعيار الدلالي وعموجب هذا المعيار تعتبر الجملة عن فكرة كاملة.

¹ نفسه، ص 17، 18.

² موسى بن مصطفى العبيدان، دلالة تركيب الجمل عند الأصوليين، ط 1، دمشق: 2002م، الأوائل للنشر والتوزيع، ص 37.

³ حسين علي فرحان العقيلي، الجملة العربية في دراسات المحدثين، ط 1، بيروت: 2012م، دار الكتب العلمية، ص 36 - 37.

والثاني: هو المعيار الإسنادي الذي تكون الجملة بمقتضاه مجموعة من الكلمات تشتمل على مسند إليه ومسند¹.

4.2- الجملة عند العرب المحدثين: انطلاقاً مما ذكرنا فيما سبق عن الجملة عند المحدثين غير العرب فوجدنا نوعاً

من الاقتراب إلى النحاة القدماء، وسرى ذلك عند حديثنا عن حد الجملة عند العرب المحدثين، حيث نجد:

مهدى المخزومي يُعرفها: «والجملة في أقصر صورها هي أقل قدر من الكلام يُقيد السامع معنى مستقلاً بنفسه وليس لازماً أن تحتوي في العناصر المطلوبة كلها².

ويُعرفها أيضاً: «الجملة في الصورة اللفظية الصغرى للكلام المفيد في أية لغة من اللغات، وهي المركب الذي يبين المتalking به أنّ صورة ذهنية كانت قد تألفت أجزاؤها في ذهنه، ثمّ هي الوسيلة التي تنقل ما جال في ذهن المتalking إلى ذهن السامع³.

ودعا النحاة إلى توسيع مجال بحثهم ليشمل الجملة والأساليب، فقال: «وإذا قصر النحاة اهتمامهم على الكلمات بوصفها معمولات، وعلى آثار العوامل فيها، كانوا يتخطبون فيتناول هذه الدراسة بالبحث... بحيث تضم إليها دراسة الجملة، وأحوالها المختلفة، ودراسة الأساليب كأسلوب الاستفهام، وأسلوب النفي، وأسلوب التوكيد وغيرها⁴.

5- عناصر الجملة:

تنقسم الجملة العربية إلى قسمين: اسمية وفعلية؛ فالاسمية هي التي تبدأ باسم، أما الفعلية فهي التي تبدأ بفعل، ونخن هنا سنركز على الجملة الاسمية ومكوناتها: المبتدأ(المسند إليه) والخبر(المسند).

¹نفسه، ص38-40.

²مهدى المخزومي، في النحو العربي نقد وتوجيه، ط2، بيروت: 1406هـ-1986م، دار الرائد العربي، ص33.

³نفسه، ص31.

⁴يُنظر: حسين علي فرحان العقيلي، الجملة العربية في دراسات المحدثين، ص41.

1.5-الجملة الاسمية:**1.1.5-تعريفها:**

يعرفها علي أبو المكارم: «الجملة الاسمية هي التي يتتصدرها الاسم. كما نجد أيضاً في قوله: تكون الجملة الاسمية من طرفين أساسين هما: المسند إليه والمسند، أما المسند إليه فهو المحكوم عليه والمتحدث عنه، أمّا المسند فهو المحكوم به¹.».

وهذا ما وضحه فاضل صالح السامرائي في قوله: «تألف الجملة من ركنتين أساسين هما المسند والمسند إليه...وهما المبتدأ والخبر وما أصله مبتدأ وخبر...².».

كما نجد أيضاً تعريف مهدي المخزومي: «الجملة الاسمية فهي التي يدل فيها المسند على الدوام والثبوت، أو التي يتصف فيها المسند إليه بالمسند اتصافاً ثابتاً غير متجدد أو بعبارة أوضح: هي التي يكون فيها المسند اسم³.».

ومنه نستنتج أنَّ الجملة الاسمية هي التي صدرها اسم، ويُسمى مبتدأ(مسند إليه).

2.1.5-مكونات الجملة الاسمية:

تتكون الجملة الاسمية من عنصرين أساسين هما: المبتدأ والخبر.

1.2.1.5-المبتدأ:

1.1.2.1.5-لغة جاء في تاج العروس للزبيدي: «بدأ به كمنع يبدأ بـ(ابتدأ) بما يعني واحد و(بدأ الشيء فعله ابتداء)

¹ علي أبو المكارم الجملة الاسمية، ط1، القاهرة: 1428هـ-2007م، مؤسسة المختار، ص 21-17.

² فاضل صالح السامرائي، الجملة العربية تأليفها وأقسامها، ص 17.

³ مهدي المخزومي، في النحو العربي نقد وتوجيه، ص 42.

أيقدمه في الفعل، (كأبداه) رباعياً، وابتدأه كذلك، وبدأ من أرضه لأخرى: خرج. وبدأ الله الخلق: خلقهم وأوجدهم، وفي التنزيل ﴿الله يَدْلِي بِالْخَلْقِ﴾ [يونس: 34] كأبدائهم، وأبدأ من أرض فيهما أي في الفعلين، قال أبو زيد: «أبدأت من أرض إلى أخرى إذا خرحت منها¹».

2.1.2.1.5-اصطلاحاً: له تعاريف عديدة ومتنوعة نذكر منها:

تعريف ابن السراج في قوله: «المبتدأ: ما جردته من عوامل الأسماء ومن الأفعال والمحروف وكان القصد فيه أن يجعله أولاً لثاني مبتدأ به دون الفعل يكون ثانية خبره، لا يستغني واحد منهمما على صاحبه وهو مرفوعان أبداً فالمبتدأ رفع بالابتداء والخبر رفع بعدهما، نحو قوله: الله ربنا، محمد نبينا، والمبتدأ لا يكون كلاماً تاماً إلا بخبره وهو معرض لما يعمل في الأسماء، نحو: كان وأخواتها، وما أشبه ذلك من العوامل، تقول: عمرو أخونا، وإن زيداً أخونا²».

وبهذا فإن المبتدأ والخبر لا يستطيع أحدهما الاستغناء عن الآخر وأنهما يأتيان مرفوعان دائماً.

وهذا ما وضّحه ابن جني: «اعلم أن المبتدأ كل اسم ابتدأه وعرىته من العوامل اللفظية، وعرضته لها، وجعلته أولاً لثان يكون الثاني خبراً عن الأول ومسند إليه، وهو مرفوع بالابتداء، تقول: زيد قائمٌ ومحمدٌ منطلقٌ، فزيد ومحمد مرفوعان بالابتداء وما بعدهما خبر عنهما³».

ويقصد بهذا التعريف بعرىته من العوامل اللفظية مثل: إن وأخواتها، فأصل المبتدأ وشرطه الأساس هو الرفع لكن إذا دخلت عليه مثلاً إن وأخواتها في هذه الحالة تنصبه وهذا بسبب دخول العوامل اللفظية على المبتدأ.

¹ محب الدين أبي الفيض السيد محمد مرتضى الحسيني الواسطي الزبيدي، *تاج العروس من جواهر القاموس*، القاهرة: 1306هـ المطبعة الخيرية، ص 137-138.

² ابن السراج، *الأصول في النحو*، تج: عبد الحسين الفشلي، ط 3، بيروت: 1417هـ-1996م، مؤسسة الرسالة، ج 1، ص 58.

³ أبو الفتح عثمان ابن جني، *اللّمع في العربية*، تج: سميحة أبو مغلي، دط، عمان: 1988م، دار مجلداوي، ص 29.

كما نجد أيضا تعريف ابن مالك في "تسهيل الفوائد وتمكين المقاصد" أن: «المبتدأ ما عدم حقيقة أو حكما عملا لفظيا من مخبر عنه، أو وصف رافع ما انفصل وأغنى¹».

3.1.2.1.5-أحكام المبتدأ:

1/ وجوب كونه معرفة: «الأصل في المبتدأ أن يكون معرفة لا نكرة لأن النكرة مجهلة غالبا، والحكم على المجهول لا يفيد، ويجوز أن يكون نكرة إن كان عاما أو خاصا فالألول كقولك: (ما رجل في الدار) فالمبتدأ فيه عام لوقوعه في سياق النفي، والثاني كقوله تعالى: ﴿وَلَعَبْدٌ مُؤْمِنٌ خَيْرٌ مِنْ مُشْرِكٍ﴾ فهنا المبتدأ فيه خاص لكونه موصوفا الآية².

2/ «وجوب رفعه؛ وقد يجر بالياء نحو: (بحسبك الله) أو من الزائدين نحو: ﴿هَلْ مِنْ حَالٍ عَيْرُ اللَّهَ يَرْزُقُكُمْ؟!﴾ [فاطر: 03] أو بربَّ التي هي حرف جر شبيه بالزائد، نحو: (يا رب كاسية في الدنيا عارية يوم القيمة).

3/ جواز حذفه إذا دل عليه دليل، نحو: (كيف سعيد؟)³.

4/ وجوب حذفه في أربعة مواضع:

1.4/ «إذا كان مخبرا عنه بنعت مقطوع ملح نحو: (الحمد لله أهل المدح)، أو ذم نحو: (مررت بزيد الفاسق)، أو ترحم نحو: (مررت بيكر المسكين).

2.4/ إذا أخبر عنه بمصدر: هو بدل من اللفظ بفعله نحو: سمع وطاعة أي أمري سمع.

3.4/ إذا أخبر عنه بخصوص في باب نعم، نحو: نعم الرجل زيد أي: هو زيد.

4.4/ إذا أخبر عنه بتصريح القسم، نحو: في ذمي لأ فعلن، أي: يمي니¹.

¹ محمد بن عبد الله، ابن مالك الطائي الجياني، أبو عبد الله، جمال الدين، تسهيل الفوائد وتمكين المقاصد، تج: محمد كامل برکات، دط، القاهرة، 1387هـ-1967م، دار الكاتب العربي، ص44.

² ابن هشام الأنصاري، شرح قطر الندى وبل الصدى، ص115.

³ مصطفى الغلايني، جامع الدروس العربية، ط30، بيروت: 1414هـ-1993م، المكتبة العصرية، ص254-258.

2.2.1.5- الخبر:

1.2.2.1.5- لغة:

«**خبر**: أخباره وخبرته، وال**خبر**: النبأ، ويجمع على أخبار، وال**خبر**: العالم بالأمر، وال**خبر**: مخبرة الإنسان إذا خبر، أي: جرب فبدت أخباره، أي أخلاقه، وال**خبر**: الاختبار، تقول: أنت أبطن به خبرةً، وأطول به عشرةً، وال**خبر**: المختبر المجرَّب وال**خبر**: علمك بالشيء²».

2.2.2.1.5- اصطلاحاً:

عرفه الأنباري في "أوضح المسالك" بقوله: «والخبر الجزء الذي حصلت به الفائدة مع مبتدأ غير الوصف المذكور، فخرج فاعل الفعل فإنه ليس مع المبتدأ، وفاعل الوصف وهو: إما مفرد وإما جملة³». أو كما عرفه فاضل السامرائي: «**الخبر**: هو اللفظ الذي يكمل المعنى مع المبتدأ ويتم معنى الجملة الأساسي نحو (الحق منتصر) فـ(منتصر) خبر المبتدأ؛ لأنـه هو الذي تم معنى الجملة⁴».

وقد عُرِّفَ أيضاً بأنه: «**الخبر** هو المعنى الذي تتم به الفائدة من الحديث بالمبتدأ، وهو المعنى المراد الإخبار به عنه ولذا فإن التصديق والتکذیب للمعنى يقعان في معنى الخبر⁵».

ما نستنتج أن **الخبر** هو المخبر عن المبتدأ، وبه يكتمل معنى الجملة مثلاً: **الجو** مشمسٌ فـ(مشمس) هو الخبر فهو الذي يخبرنا عن حالة الجو.

¹ السيوطي، همع الهوامع في شرح جمع الجواب، تتحـ: أحمد شمس الدين، طـ1، بيروت: 1418هـ-1998م، دار الكتب العلمية جـ1، صـ335-336.

² الخليل بن أحمد الفراهيدي، كتاب العين، تتحـ: عبد الحميد هنداوي، طـ1، بيروت: 2003م، دار الكتب العلمية، باب النساء جـ1، صـ383.

³ جمال الدين بن هشام الأنباري، أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك، دطـ، بيروت: دـ، منشورات المكتبة العصرية، صـ194.

⁴ فاضل صالح السامرائي، النحو العربي أحـكام ومعانـ، طـ1، بيروت: 1435هـ-2014م، دار ابن كثـير، جـ1، صـ173.

⁵ إبراهيم برـكات، النحو العربي، طـ1، القاهرة: 2007م، دار النـشر والتـوزيع للجـامعـات، جـ1، صـ63.

3.2.2.1.5-أحكام الخبر:

1-«الرفع:الأصل في الخبر أن يأتي مرفوعا.

2-الأصل فيه أن يكون نكرة مشتقة، وقد يكون جامدا، نحو: "هذا حجر".

3-وجوب مطابقته للمبتدأ إفراداً وتشبيهًا وجمعًا وتذكيراً وتأنيثاً.

4-جواز حذفه إذا دلّ عليه دليل نحو: خرجت فإذا الأسد، أي: فإذا الأسد حاضر¹.

5-وجوب حذفه في أربعة مواضع:

1.5. «بعد الألفاظ الصريحة في القسم مثل: (عمر الله لأناضلين الحائطين)، والتقدير: (عمر الله قسمي).

2.5. أن يقع بعد اسم مسبوق بـ"مع" مثل: أنت واجتهادك، كل امرئ وعمله، والتقدير ملتزمان».

3.5. إذا كان كوننا عاماً يتعلق به شبه الجملة أو سبقته "لولا" مثل: (أخوك عندي)، (أبوه في المسجد)، (لولا

الشرططي لاعتدى عليك)².

4.5. «أن يكون المبتدأ مصدراً، أو اسم تفضيل مضافاً إلى مصدر، وبعدهما حال لا تصلح أن تكون خبراً، وإنما

تصلح أن تسدّ مسدة الخبر في الدلالة عليه، فال الأول نحو: (تأديبي الغلام مسيئاً)، والثاني نحو: (أفضل صلاتك

حالياً مما يشغلك)³.

4.2.2.1.5-تعدد الخبر:

«يجوز أن يُخبر عن المبتدأ بأكثر من خبر، وذلك بشروط:

- أن يكون كل خبر صالحًا بمفرده للمبتدأ.

- وألا يكون ما بعد الخبر الأول معطوفاً عليه بأحد حروف العطف، مثل: القاضي عادل ورحيم.

¹ مصطفى الغلاياني، جامع الدروس العربية، ص 259.

² سعيد الأفعاني، الموجز في قواعد اللغة العربية، دط، بيروت: 1424هـ-2003م، دار الفكر، ص 202.

³ مصطفى الغلاياني، جامع الدروس العربية، ص 261.

- وقد يتعدد الخبر أكثر من مرة، مثل: قوله تعالى: ﴿وَهُوَ الْغَفُورُ أَلَّوْدُودٌ ۖ﴾ [البروج: 14]¹.

5.2.2.1.5 الترتيب في الجملة الاسمية:

حالات تقدم المبتدأ على الخبر وجوباً:

أ. يتقدم المبتدأ على الخبر وجوباً في عدّة مواضع أهمها:

1/ «إذا كان المبتدأ له الصدارة، سواء كان واجب الصدارة بنفسه أو باتصاله بما تجحب له الصدارة، نحو: (من مسافر؟) فإنّ (من) قد وقعت مبتدأ وهو اسم استفهام، لذلك يجب تقدمها على الخبر، نحو: (محمد ناجح)، فإنّ (محمد) قد وقع مبتدأ، وقد اتصل بأداة لها حق التصدر وهي لام الابتداء.

وقد حاول بعض النحاة حصر ما يجب له الصدارة في ثمانية وهي: "(ما) التعجبية-(من) الاستفهامية-(من) الشرطية-(كم) الخبرية-ضمير الشأن المقترب بلام الابتداء-الموصول الذي في خبره الفاء-المضاف إلى ما له حق الصدارة.

2/ إذا كان المبتدأ محصوراً في الخبر نحو قوله تعالى: ﴿إِنَّمَا أَنْتَ نَذِيرٌ﴾ [هود: 12]، فقد حصر المخاطب - وهو الرسول عليه السلام - في كونه نذيرًا، ولو تقدم الخبر لانعكس المعنى.

3/ أن يخاف التباس المبتدأ بالخبر، وذلك إذا حدث تساوي في درجة كل من المبتدأ والخبر تعريفاً وتنكيراً وليس ثمة ما يميز المبتدأ من الخبر، وذلك كما لو قيل: (محمد صديقي) و(صديق محمد) فإن المبتدأ في كل من المثالين هو المتقدم والخبر هو المتأخر.

4/ إذا كان المبتدأ ضمير متكلم أو مخاطب مخبراً عنه بالذى وفروعه أو بنكرة أو معرفة بالألف واللام، وقد عاد الضمير إلى المبتدأ مطابقاً له، نحو: (أنا الذي أقرر ما يجب عمله)، (أنت الذي تأس الحراح).

¹ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية، ط 1، ليبيا: 2003م، دار الكتب الوطنية، ص 53.

5/ إذا كان المبتدأ مفصولاً من الخبر بضمير الفصل، نحو قوله تعالى: ﴿وَأُولَئِكَ عَلَىٰ هُدًىٰ مِّنْ رَّبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ [البقرة: 50].

6/ إذا كان المبتدأ دالاً على الدعاء، (نصر ترفف أعلامه فوق ربوعكم).

7/ إذا كان الخبر متعددًا، نحو: (الرمان حلو حامض) و(هذه طالبة موظفة).

8/ عند خشية التباس المبتدأ بالتأكيد، نحو: أنا قمت¹.

ب. تقدم الخبر وجوباً: «يتقدم الخبر وجوباً في مواضع منها:

1-أن يكون المبتدأ نكرة محضة، ولا مسوغ للابتداء به إلا تقديم الخبر المخصوص، جملة كان الخبر أم شبهها (أي سواء أكان الخبر ظرفاً أم جار مع مجروره، أو جملة).

2-أن يكون المبتدأ مشتملاً على ضمير يعود على جزء من الخبر؛ نحو: في الحديقة صاحبها، فكلمة "صاحب" مبتدأ، خبره "في الحديقة"، وفي المبتدأ ضمير يعود على الحديقة التي هي جزء من الخبر.

3-أن يكون للخبر الصدارة في جملته، فلا يصح تأخيره، وما له الصدارة، أسماء الاستفهام نحو: أين العصفور.

4-أن يكون الخبر محصوراً في المبتدأ بـ"إلا" أو "إنما" نحو: ما في البيت إلا الأهل، إنما في البيت الأهل.
فلا يجوز تأخير الخبر وتقدم المبتدأ لكي لا يختل الحصر المطلوب ويختلف المراد².

ج- مواضع حذف المبتدأ جوازاً:

«يُحذف المبتدأ جوازاً، إذا عُلِّمَ، كأنْ يُقالَ: كيف معين؟ فتجيب: مريض، والتقدير: هو مريض».

¹ علي أبو المكارم، الجملة الاسمية، ص 52-55.

² عباس حسن، النحو الوافي، ص 501، 502.

والثاني: أن يكون بعد فاء الجواب، كقوله تعالى: ﴿مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَإِنَّهُ مُؤْمِنٌ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ثُمَّ إِلَيْ رَبِّكُمْ﴾ [الجاثية: 15].

والثالث: بعد القول، كقوله: ﴿فَالْوَاٰسْطَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ﴾ [النحل: 24].

د- حذف الخبر وجوباً:

«يجب حذف الخبر في أربع مسائل»

إحداهم: قبل جواب "لولا"، نحو قوله تعالى: ﴿لَوْلَا أَنْتُمْ لَكُنَّا مُؤْمِنِينَ﴾ [سباء: 31].

الثانية: قبل جواب القسم الصريح، نحو قوله تعالى: ﴿لَعْنُكُمْ إِنْهُمْ لَفِي سَكْرٍ هُمْ يَعْمَلُون﴾ [الحجر: 72].

الثالثة: قبل الحال التي يمتنع كونها خبراً عن المبتدأ، كقولهم: (ضربي زيداً قائماً).

الرابعة: بعد واو المصاحبة الصریحة؛ كقولهم: (كُلَّ رَجُلٍ وَضَيْعَتُهُ)، أي: كل رجلٍ مع ضياعه مقرونان؛ والذي دلّ على الاقتران ما في الواو من معنى المعنة².

¹أسعد النادري، نحو اللغة العربية، ط2، بيروت: 1418هـ-1997م، المكتبة العصرية، ص516-517.

² ابن هشام، شرح قطر الندى بـل الصدى، ص 122.

2.5- الجملة الفعلية:

بعد عرضنا للجملة الاسمية وذكرنا تقسيمات النحو للجملة العربية فتبين لنا أن للجملة الفعلية ركناً أساسياً

هما: الفعل (المسند) والفاعل (المسند إليه).

1.2.5- تعرّيفها:

«هي التي تبدأ بفعل مثل: يعبد المخلص ربّه، ورکناها الفعل والفاعل¹».

وهي كما عرّفها مهدي المخزومي: «هي الجملة التي يدلُّ فيها المسند على التجدد، أو التي يتّصف فيها المسند إليه بالمسند اتصافاً متجلّداً، أو بعبارة أوضح هي التي يكون فيها المسند فعلاً²».

وهي «التي صدرها فعل تام أو ناقص، نحو: "اقتربت الساعة"، وكان الناس أمّة واحدة"³.

ومنه نستنتج أنَّ الجملة الفعلية هي التي صدرها فعل.

2.2.5- أركانها:

«تتكوّن الجملة الفعلية من الفعل والفاعل، وتُفيد قيام الفاعل بفعل ما، في زمنٍ ماضٍ، أو مضارع، وقد تتضمّن ما يُفيد وقوع الفعل على مفعول معين⁴».

فالجملة الفعلية إذا تشمل على دراسة: الفعل والفاعل والمفعول به.

¹ محمود التوم، المدخل لدراسة اللغة العربية، قسم الدروس العربية، د ط، 1 ديسمبر 2019، ص 10.

² مهدي المخزومي، في النحو العربي نقد وتجييه، ص 41.

³ فخر الدين قبواة، إعراب الجمل وأشباه الجمل، ط 5، سوريا: 1989م-1409هـ، دار القلم العربي، ص 19.

⁴ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية، ص 72.

1.2.2.5 الفعل:**1.1.2.2.5 تعريفه:**

«كل كلمة تدل على معنى في نفسها مقتنة بزمان خاص، ماضٍ أو حاضر، أو مستقبل، مثل: ذهب: حدث وقع في الماضي، أي فعل ماض. يذهب: حدث يقع في الحاضر، أي فعل مضارع. أكتب: أمرٌ بحدثٍ يقع في المستقبل، أي فعل أمر¹».

وهو أيضاً كما عرّفه عبد الله بن الخشاب بقوله: «أَمَّا الْفَعْلُ فِحْدَهُ أَنَّهُ لِفْظَةً تَدَلُّ عَلَى مَعْنَى فِي نَفْسِهَا مَقْتَنِي بِزَمَانٍ مُحَصَّلٍ²».

2.1.2.2.5 أقسامه:

- 1- الفعل الماضي:** «وهو ما دلّ على حدث وقع قبل زمن المتكلم، مثل: طَلَعَ الْبَدْرُ.
- 2- الفعل المضارع:** وهو ما يدل على وقوع حدث في زمن التكلم مهما استمرّ، أي: أن دلالة المضارع تتصرف للحال والاستقبال، مثل: يَسِيرُ الْقَطَارُ.
- 3- الفعل الأمر:** هو طلب وقوع حدث يعذر من التكلم، ويكون دائماً للمخاطب، كما يكون الفاعل فيه مستتراً وجوباً، مثل: أَقِمِ الصَّلَاةَ، آتِ الزَّكَاةَ، اتَّقِ اللَّهَ³.

حيث ينقسم الفعل بحسب أنواعه إلى تام وناقص:

- 1/ الفعل التام: هو ما دلّ على الزمن والحدث معًا مثل: "كَتَبَ".

¹ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية ، ص13.

² محمد عبد الله بن أحمد بن أحمد بن الخشاب، المرجح في شرح الجمل، تلح: علي حيدر (492-567هـ)، تلح: علي حيدر، ط1، دمشق: 1329هـ-1972م، أمين مكتبة مجمع اللغة العربية، ص14.

³ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية، ص13.

2/ الفعل الناقص: هو الفعل الذي نقص منه الحدث وصار يدل على الزمن، وهذه الأفعال هي كان وأخواتها وأفعال المقاربة¹.

والفعل التام ينقسم إلى متعدد ولازم:

«إذا اقتصر أثر الفعل على فاعله مثل: "نزل الراكب" و"مشى الأمير"، فال فعل لازم، أمّا إذا جاوز أثره الفاعل إلى مفعول واحد أو أكثر كان فعلاً متعدياً مثل: أعطيت الجد جائزة.

والأفعال المتعددة ثلاثة أنواع:

- ما يتعدى إلى مفعول واحد مثل: أكل وشرب وشتري وعرف... إلخ².
- ما يتعدى إلى مفعولين مختلفين: "أعطيت زيداً درهماً" و"كسوت عبد الله ثواباً"، وهناك ما يتعدى إلى المفعولين المتفقين نحو: "ظننت زيداً عاقلاً"³.
- ما يتعدى إلى ثلاثة مفعولات وهو هذه الأفعال السبعة وما تصرف منها: (رأى، أعلم أنباء، تَبَأَّ، أخبر، خَبَرَ، حدّث)، تقول: أرى المعلم تلميذه الحال سهلاً⁴.

2.2.2.5- الفاعل:

1.2.2.2.5- تعريفه:

¹ إبراهيم قلطي، قصة الإعراب، دط، الجزائر: 2009م، دار المدى، ص 173.

² سعيد الأفغاني، الموجز في قواعد اللغة العربية، ص 56.

³ طاهر بن أحمد بن بابشاذ، شرح المقدمة الحسبية، تج: خالد عبد الكريم، دط، الكويت: دت، المطبعة العصرية، ج 1، ص 302-303.

⁴ سعيد الأفغاني، الموجز في قواعد اللغة العربية، ص 57.

عَرْفَهُ ابْنُ عَقِيلٍ: «الاسم المسند إِلَيْهِ فَعَلَّ عَلَى طَرِيقَةِ فَعَلَّ أَوْ شَبَهَهُ وَحُكْمُهُ الرَّفْعُ نَحْوَ: أَتَيْ زَيْدٌ مِنْهَا وَجْهُهُ¹». وَهُوَ: «اسْمٌ مَرْفُوعٌ يَدْلِلُ عَلَى مَنْ وَقَعَ مِنْهُ الْفَعْلُ أَوْ اقْتَرَنَ بِهِ، مِثْلُ: "قَامَ زَيْدٌ"، وَيَكُونُ الْفَاعِلُ: اسْمًا مَعْرِبًا، أَوْ اسْمًا مَبْنِيًّا، أَوْ مَصْدِرًا مَؤَلِّفًا²».

وَهُوَ عِنْدَ إِبْرَاهِيمَ قَلَّاتِي: «اسْمٌ صَرِيحٌ مَقْدُمٌ عَلَيْهِ فَعْلُهُ بِالْأَصَالَةِ، وَاقْعُ مِنْهُ الْفَعْلُ أَوْ وَاقْعُ عَلَيْهِ³».

وَلِلْفَاعِلِ ثَلَاثَةُ أَنْوَاعٌ: صَرِيحٌ وَضَمِيرٌ وَمَؤْلُولٌ.

فَالصَّرِيحُ، مِثْلُ: "فَازَ الْحُقُوقُ".

وَالضَّمِيرُ: إِمَّا مَتَّصِلٌ "كَالْئَاءُ" مِنْ "قَمَتَ" ، وَالْوَاوُ مِنْ "قَامُوا" ، وَالْأَلْفُ مِنْ "قَامَا" ، وَالْيَاءُ مِنْ تَقْوِيمَنَ ، وَإِمَّا مَنْفَصِلٌ "كَأَنَا" ، وَ"نَحْنُ" مِنْ قَوْلِكَ: "مَا قَامَ إِلَّا أَنَا، وَإِمَّا قَامَ نَحْنُ" وَإِمَّا مَسْتَرٌ نَحْوُهُ: (أَقْوَمُ، وَتَقْوَمُ، وَنَقْوَمُ) ، "وَسَعِيدُ يَقُومُ" ، وَسَعِادُ تَقْوَمُ.

وَالْمَؤْلُولُ: هُوَ أَنْ يَأْتِيَ الْفَعْلُ، وَيَكُونُ فَاعِلُهُ مَصْدِرًا مَفْهُومًا مِنْ الْفَعْلِ بَعْدِهِ، نَحْوُ: "يَحْسُنُ أَنْ تَجْتَهَدْ"⁴.

حذف الفعل: العامل في الفاعل هو الفعل، وقد يُحذف جوازاً وجوباً.

أ/ يُحذف جوازاً إذا دلَّ عليه دليل، كأن يجاف به على استفهام ظاهر، مثل: "من حضر؟" عمرو، وأصلها "حضر عمرو".

ب/ يُحذف وجوباً إذا جاء اسم بعد أداة من أدوات الشرط، فيُعرب فاعلاً لفعل محنوف يفسره ما بعده، مثل:

﴿وَإِنَّ أَحَدًا مِنَ الْمُشْرِكِينَ اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ﴾ [التوبه: 6]، أحد: فاعل لفعل محنوف، تقديره: استجارك¹.

¹ ابن عقيل، شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك، ترجمة محمد محي الدين عبد الحميد، ط20، القاهرة: 1400هـ/1980م، دار التراث، ج2، ص74.

² عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية، ص72.

³ إبراهيم قلّاتي، قصة الإعراب، ص32.

⁴ الغلاسيني، جامع الدروس العربية، ص248-249.

3.2.2.5-المفعول به:**1.3.2.2.5-تعريفه:**

«هو اسم منصوبٌ يدلُّ على الذي وقع عليه الفعل إثباتاً أو نفيًا، فمثال الأول: ﴿وَضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا﴾

[التحريم: 11] ومثال الثاني: "لم يدْخُرْ جهداً"².

«وهو ما وقع عليه فعل الفاعل ويأتي إما اسمًا منصوباً سواء في النفي أو في حالة الإثبات، وسواء كان صريحاً أو غير صريح³.»

والمفعولات في اللغة العربية كثيرة: «كل المفعول "به" والمفعول " فيه" والمفعول "له" وقد سميت مفعولات باعتبار إلصاق الفعل بها أو وقوعه فيها أو معها أو لأجلها، فهي مقيدة بشيء بعدها⁴.»

3.2.5-الترتيب في الجملة الفعلية:

تغير الجملة العربية في تركيب عناصرها وتغيير رتبة كل منها لكن دون تغيير في معناها أو وظيفتها، ولهذا التغيير في الرتبة حالات عديدة لكل من الفعل والفاعل والمفعول به، ونحن هنا سنقف على ثلاثة جوانب هي: "الترتيب بين الفعل والفاعل"- " وبين الفعل والمفعول"- " وبين الفاعل والمفعول".

1.3.2.5-الترتيب بين الفعل والفاعل:

من أحكام الفاعل أن يأتي بعد عامله، ولا يتقدم عليه، فإن تقدم على الفاعل ترك وظيفة الفاعل إلى وظيفة أخرى هي "المبتدأ"، فالترتيب إذن بين الفعل والفاعل يجب أن يكون على الأصل أن يتقدم الفعل ويتأخر الفاعل.

2.3.2.5-الترتيب بين الفاعل والمفعول به:

¹ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية ، ص73.

² نفسه، ص80.

³ إبراهيم قلابي، قصة الإعراب، ص47.

⁴ أسعد النادري، نحو اللغة العربية، ص636.

1.2.3.2.5 وجوب تقديم الفاعل على المفعول به:

- «إذا اتصل بالفاعل ضمير يعود على المفعول به، مثل: ﴿وَإِذْ أَبْتَلَى إِبْرَاهِيمَ رَبِّهِ﴾ [البقرة: 123] - إذا كان الفاعل مخصوصاً بـ "إلا" أو "إنما"، مثل: إنما ضربَ عَمْرًا زِيدًا، ما ضربَ عَمْرًا إلا زِيدًا، لا يعيُّ الشجاعَ إلا الجبانُ¹. - «أن يكون المفعول به ضميراً متصلةً والفاعل اسمًا ظاهراً، نحو: "أَكْرَمْنِي عَلَيْهِ"².

2.2.3.2.5 جواز الترتيب بينهما:

«ويجوز أن يتقدم المفعول على الفاعل كقولنا: "ضَرَبَ زَيْدًا عَبْدَ اللَّهِ" ، وفي التنزيل: "إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ"³».

3.2.3.2.5 الترتيب بين الفعل والمفعول:

- أ- وجوب تقديم المفعول به على الفعل:
- «إذا كان من الأسماء التي لها الصدارة في الجملة كاسم الاستفهام، نحو: "من قابلت؟"، أو اسم شرط، نحو: «أي كتاب تقرأ أقرأ؟»، وكذلك كم الخبرية، نحو قوله: "كم كتابٍ قرأتَ". - إذا كان المفعول ضميراً منفصلاً، نحو قوله: "إياكم أخاطب"، وقوله تعالى: ﴿إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ﴾ [الفاتحة: 5]⁴.

وبعد دراستنا لمفهوم الجملة العربية وعناصرها، نذكر أهم النتائج التي توصلنا إليها:

¹ عبد الله محمد النقراط، الشامل في اللغة العربية، ص 82-81.

² فاضل السامرائي، النحو العربي أحکام ومعان، ص 382.

³ عبد القاهر الجرجاني، المقتضى في شرح الإيضاح، تج: كاظم بحر المرجان، د ط، العراق: 1982م، دار الرشيد، ص 330.

⁴ فاضل السامرائي، النحو العربي أحکام ومعان، ص 381.

- 1-أنّ الجملة محل جدال عند النحاة، فمنهم من جعلها مرادفة للكلام كابن جني والزمخشري، ومنهم من حاول التفرقة بينهما كرضي الدين الأسترباذى وابن هشام الأنصارى، كون الكلام يحسن السكوت عليه، والجملة عبارة عن مركب من الفعل والفاعل.
- 2-أنّ الجملة عند النحاة يمكن أن يُعبّر بها بركتين أساسين من أركان الجملة وهما المسند والمسند إليه، ولا يمكن أن تتألف الجملة من دونهما.
- 3-كما أنّ للنحاة القدامى آراء في الجملة وتعريفها، وكذلك للمحدثين مواقف مختلفة عن مواقف القدامى، ولكن بالرغم من الاختلاف الموجود بين الفريقين إلا أنّ المحدثين لم يختلفوا كثيراً عن القدامى، بل كانت عبارة عن إضافات ساعدت على ترقية الجملة العربية.
- 4-وكلا من النحاة القدامى والمحدثين لم يختلفوا في التقسيم الثنائى للجملة: اسمية وفعلية، فالأولى هي التي صدرها اسم أما الثانية فهي التي صدرها فعل.
- 5-أنّ ركني كلا القسمين من الجملة يسميه النحاة: "ركنا الإسناد"، "فالمبتدأ" في الجملة الاسمية، و"الفاعل" في الفعلية يكون مسندًا إليه، بينما "الخبر" في الجملة الاسمية و"ال فعل" في الجملة الفعلية يكون مسندًا.

الفصل الثاني

نظرة عامة عن اللسانيات الاجتماعية

الفصل الثاني: نظرة عامة عن اللسانيات الاجتماعية

1- مفهوم اللسانيات الاجتماعية

2- الفرق بين علم اللغة الاجتماعي وعلم الاجتماع اللغوي

3- نشأة اللسانيات الاجتماعية

4- موضوع اللسانيات الاجتماعية

5- اللغة من منظور اللسانين الاجتماعيين

6- أهمية اللسانيات الاجتماعية

7- الظواهر اللسانية الاجتماعية على مستوى الجملة

تعد اللغة من أعظم الاكتشافات الإنسانية وأهم وسيلة اتصال تعبّر عن النشاط الانساني والفكري والعلمي والاجتماعي، وهذا حظيت اللغة بنوع من الاستقلال، ونوع من الاهتمام الخاص، وأصبح لها علم معترف به يعرف باللسانيات ومنه انبثقت فروع أخرى منها: علم اللغة الاجتماعي الذي يدرس علاقة اللغة بالمجتمع، فهو يدرس كل ما يؤثر في العلاقة بين اللغة والمجتمع. وهذا ما ستطرق إليه في هذا الفصل.

1-تعريف اللسانيات الاجتماعية:

هناك مصطلحات عديدة لهذا العلم، وهناك من يطلق عليه علم اللغة الاجتماعي، وهناك من يطلق عليه علم الاجتماع اللغوي، واللسانة الاجتماعية...الخ، غير أنها تصب في معنى واحد وهو دراسة العلاقة بين اللغة والمجتمع. وعليه سنعرض في هذا المقام بعض التعريفات الخاصة بهذا العلم.

«اللسانيات الاجتماعية أو علم الاجتماع اللغوي، أو علم اللغة الاجتماعي، أو السوسيو لسانيات، مسميات اصطلاحية مختلفة لعلم يدرس اللغة في ضوء علم الاجتماع، أو يربط الملفوظ اللغوي ببيئته التواصلية والاجتماعي والطبيقي. وهو فرع من فروع علم اللغة مهمته دراسة التنويعات والاختلافات في لغة واحدة أو أكثر¹.

يُعرف أ.م.د شفيق الخطيب "علم اللغة الاجتماعي" بأنه: «دراسة اللغة من ناحية صلتها بالعوامل الاجتماعية، مثل الطبقة الاجتماعية، والمستوى التعليمي ونوع التعليم، والอายุ، والجنس، والأصل العرقي².

ويُعرفه علي عبد الواحد وافي: «هو دراسة العلاقة بين اللغة والظواهر الاجتماعية، وبيان أثر المجتمع ونظمها وتاريخها وتركيبها وبنيتها... في مختلف الظواهر اللغوية¹.

¹ عبد القادر علي زروقي "الجماعات اللسانية من منظور علم اللغة الاجتماعي دراسة في المفهوم وآلية البحث" مجلة الباحث في العلوم الإنسانية والاجتماعية ، سبتمبر 2018، ع 35 ص 996.

² أحمد شفيق الخطيب، قراءات في علم اللغة ، ط 1، القاهرة، 1427هـ-2006م، دار النشر للجامعة، ص 68.

فعلم اللغة الاجتماعي هو العلم الذي يهتم بدراسة اللغة في علاقتها مع المجتمع، وطريقة استخدام اللغة في المجتمع.

أما محمد الخولي فقد عرفه بأنه: «فرع من علم اللغة التطبيقي يدرس مشكلات اللهجات الاجتماعية والازدواج اللغوي، والتأثير المتبادل بين اللغة والمجتمع²».

ويفهم من كلام محمد الخولي أن علم اللغة الاجتماعي علم يبحث في التفاعل بين اللغة والمجتمع، وتأثيراتها المتبادلة.

ونجد عند هادي نهر في كتابه "علم اللغة الاجتماعي عند العرب" تعريفين لعلم اللغة الاجتماعي؛ أحدهما تعريف واسع والآخر ضيق:

فعلم اللغة الاجتماعي بمعناه الواسع:

«يعنى بدراسة الواقع اللغوي في أشكاله المتنوعة باعتبارها صادرة عن معان اجتماعية وثقافية مألوفة وغير مألوفة، ويشمل أيضا كل ما يتعلق بالعلاقة بين اللغة والمجتمع³».

فعلم اللغة الاجتماعي بمعناه الواسع يشمل عدة ميادين، مع الاعتماد على ظاهرة الكلام كوسيلة اجتماعية.

أما بمعناه الضيق:

«فإنه يهتم بالخطوط العامة التي تميز المجموعات الاجتماعية من حيث أنها تختلف وتتدخل في تناقضات داخل المجموعة اللسانية العامة نفسها، والوقوف على القوانين التي تخضع لها الظاهرة اللغوية في حياتها وتطورها وما يعتورها من شؤون الحياة¹».

¹ علي عبد الواحد واقي، علم اللغة، ط 9، القاهرة، 2004م، ن乾坤 مصر للطباعة والنشر والتوزيع، ص 59.

² عز الدين صحراوي "اللغة بين اللسانيات واللسانيات الاجتماعية"، مجلة الإنسانية، جامعة محمد خضر بسكرة، 2004م، ع 5، ص 149.

³ هادي نهر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، ، ط 1، بغداد، ، 1408 هـ / 1988 م، الجامعة المستنصرة للطباعة، ص 24.

والتعريف الضيق لعلم اللغة الاجتماعي يبحث عن كيفية تفاعل اللغة مع المجتمع، والتغيرات التي تصيب اللغة، والوقوف على قوانينها في استخدام اللغة وتطورها.

واللسانيات الاجتماعية: «هي فرع من فروع اللسانيات يهتم بالعلاقة ما بين اللغة والمجتمع، وبالأسباب والظروف الاجتماعية التي تحيط بالحدث اللغوي².

ونستخلص من التعريفات السابقة لعلم اللغة الاجتماعي، تؤكد على أنها تهتم ببيان العلاقة بين اللغة والظواهر الاجتماعية، وبيان أثر المجتمع وكيفية استخدام اللغة في المجتمع.

2- الفرق بين علم اللغة الاجتماعي(Sociolinguistic) وعلم الاجتماع اللغوي(2 of language)

يمثل هذان المصطلحان مدار جدال بين الباحثين، فمنهم من يرى أنهما يدلان على مفهوم واحد، ومنهم من يفرق بينهما. وتذهب جولييت غارمادي إلى أن الفارق بين المصطلحين: «هو أن اجتماع اللغة هو العلم الذي كان يدعى استعمال وقائع اللغة والخطاب كوسائل لبلوغ معرفة أفضل للواقع المجتمعية، أما بالنسبة إلى اللسانة الاجتماعية، هي أن وقائع اللغة والخطاب قد تظل الموضوع البحثي الوحيد. وعليه فإن هذا التفريق قد يليو في نظر البعض عاجزاً عن الثبات في الممارسة والتطبيق، فحين يمكن لموضوع علم الاجتماع لموضوع اللسانة الاجتماعية أن يتوجها نحو التطابق، ففي نظر رومان جاكبسون، اجتماعيات اللغة هي جزء لا يتجزأ من اللسانة.

¹.نفسه، ص 25.

².لويس جان كالفي، حرب اللغات والسياسات اللغوية ، ط 1، بيروت، 2008، بيت النهضة، ص 400.

وفي نظر جوشوا. أ. فيشمان Jushua A Fishman أن اجتماعيات اللغة واللسانة الاجتماعية لها بوجه عام علمنا متزدفان¹.».

ومنه نستنتج أن علم الاجتماع اللغوي وعلم اللغة الاجتماعي هما فرع من فروع علم اللسانيات، فكلاهما يهتمما بدراسة اللغة في علاقتها بالمجتمع وطرائق استعمالها.

«وقد أكد صبرى إبراهيم السيد على ذلك إذ رأى أن علم اللغة الاجتماعي هو دراسة اللغة بالنظر إلى المجتمع وإن علم الاجتماعي اللغوي هو دراسة المجتمع بالنظر إلى اللغة².».

أما هدسون يرى أن علم اللغة الاجتماعي هو: «دراسة اللغة في علاقتها بالمجتمع». فحين يعرف علم اجتماع اللغة على أنه: «دراسة المجتمع في علاقته باللغة³.

«والاختلاف بين "علم اللغة الاجتماعي" و "علم الاجتماع اللغوي" ليس اختلافاً في العناصر، وإنما في محور الاهتمام. ويستند ذلك إلى الأهمية التي يوليهما الدرس للغة أم المجتمع، وإلى مدى مهارته في تحليل البنية اللغوية أو الاجتماعية، وهناك قدر كبير من التطابق بين هذين العلمين وقد يكون من غير المجد أن نحاول الفصل بينهما⁴.

ويفهم من كلام هدسون أن المصطلحين يشغلان في حقل واحد، ويمكن عدهما متزدفين، ولا يمكن الفصل بينهما.

¹ جوليت غارمادي، اللسانيات الاجتماعية، تر: خليل أحمد خليل، ط1، بيروت، 1990م، دار الطليعة للطباعة والنشر، ص22.

² محمد عفيف الدين دمياطي، مدخل إلى علم اللغة الاجتماعي، ط2، مالنچ، جاوي الشرقية، إندونيسيا، 1438هـ/2017م، مكتبة لسان عربي للنشر والتوزيع ، ص9.

³ هدسون، علم اللغة الاجتماعي، تر: محمود عياد، نصر حامد أبو زيد، محمد أكرم سعد الدين، ط2، القاهرة، 1995م، عالم الكتب، ص17.

⁴ نفسه.

«والمستفاد من كلام هدسون أكما حقلان في مشغل واحد، يتطابقان إلى درجة يمكن عدهما متزاغفين، وبينهما علاقة من نوع الشمول، فعلم الاجتماع اللغويأشمل من علم اللغة الاجتماعي، ذلك لأن علم الاجتماع اللغوي يهتم بالنطاق الواسع، وهو ما يعبر عنه بالمصطلح (Macro) الماكرو، أما علم اللغة الاجتماعي، فيهتم بالنطاق المحدد؛ وهو يعبر عنه بمصطلح (Micro)الميكرو¹.».

«وتتابع كمال بشر (هدسون) في مسار التفريق والتطابق بين العلمين، مشيرا إلى أن العلماء إزاء هذين المصطلحين صنفان؛ الأول يرى أكما متزاغفين ويطلقان بالتبادل على شيء واحد من الدرس اللغوي الاجتماعي أو الاجتماعي اللغوي، أما الصنف الثاني فيفرقون بين المدلولين، وهذا التفارق في درجة الاهتمام².

والخلاصة التي نتوصل إليها هي أن علم اللغة الاجتماعي وعلم الاجتماع اللغوي، يمثلان حقلان واحدا، وفي كلا الاتجاهين يعتمدان على اللغة والمجتمع، فعلم الاجتماع اللغوي يدرس المجتمع في علاقته باللغة، في حين علم اللغة الاجتماعي يدرس اللغة في علاقتها بالمجتمع، وعليه يمكن اعتبار المصطلحين متزاغفين.

3-نشأة اللسانيات الاجتماعية:

إن نشأة علم اللغة الاجتماعي نتيجة لاهتمام العلماء باللغة كونها ظاهرة اجتماعية، فقد اجتمعت آراء تحاول البحث في تاريخ علم اللغة الاجتماعي. وسوف نخاطب إدراج كيفية نشأة هذا العلم وكيف ساهم علماؤه الذين اجتهدوا في تحقيقه.

لقد «ظهر مصطلح "علم اللغة الاجتماعي" للمرة الأولى سنة 1952م في عمل كوري Curie (1952)،

ولكنه ظل في بادئ الأمر بلا نتائج، ولم يحصل المصطلح على معناه المبدئي إلا سنة 1964، حين أصدرها هاريس (1964) المجلد الجامع مع الأعمال التي نشأت منذ عشرين عاما حول الأهمية الاجتماعية للغة¹.

¹ حسن كراز، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ط 1، بيروت، 2018م، دار الرافدين، ص 18

² حسن كراز، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ص 20-21.

ويعني ذلك أن المراحل الأولى لظهور مصطلح علم اللغة الاجتماعي كانت رديئة، وبعد ذلك حظي هذا المصطلح بالاهتمام وأصبح مصطلحاً واسعاً ذو أهمية كبيرة في الحياة الاجتماعية.

«وقد أتاحت جهود الباحثين وآراؤهم في اللغة أمثال سوسر Saussure وماليونوفسكي Malinowski وفندريس Vendryes وجسرسن Jespersen وهاريس Harris وكاردنر Kardiner وبواس Boas، الإمكانية للبلورة فرع جديد يهتم بدراسة اللغة، أطلق عليه اسم: "علم اللغة الاجتماعي"»، ظهر في أوائل السبعينات من القرن العشرين، وكان قد سبقه علم اللغة النفسيّ أوائل الخمسينات، وعلم اللغة الانثropolجيّ أواخر الأربعينات. والحق إن هذه الفروع من البحث قد ظهرت متدرجة بعد دعوة ماليونوفسكي سنة 1925 إلى ضرورة البحث عن نظرية تجمع اللغة والانثropolجيا².

ومنه نستنتج أن دراسة اللغة من منظور هؤلاء الباحثين لها تسمية جديدة وهي: "علم اللغة الاجتماعي"، فهو مصطلح جديد يهتم بدراسة اللغة.

«وفي هذا الاتجاه تعدد النظريات التاريخية والنفسية في نشأة اللغات وتعود معظم تلك النظريات إلى آراء الفلاسفة في المقام الأول، وعلى رأسهم أفلاطون الذي يرى أن اللغة تقليد اجتماعي، وقد تبني أرسطو هذا المفهوم عندما عالج اللغة على أنها رابطة اجتماعية³».

ويعتبر كونت أول من «استخدم الكلمة علم الاجتماع Sociology، وهذا المصطلح مكون من كلمتين خليطتين من أصل لاتيني ويوناني، وهما Socio وتعني المجتمع، وlogy وتعني علم أو بحث باليونانية، وهكذا يعني علم الاجتماع "دراسة المجتمع على مستوى عال من التعميم"¹».

¹ جرهارد هلبش، تطور علم اللغة منذ 1970، تر: سعيد حسن بحيريط 1، القاهرة، 2007م، مكتبة زهراء الشرق، ص 356.

² أليس كوراني، اللغة والمجتمع عند العرب (المحاط ثوذجا)، ط 1، بيروت، 1434هـ / 2013م، مجد المؤسسة الجامعية للدراسات، ص 28-27.

³ هادي نهر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، ص 27.

وبعد كونت ظهر إميل دوركاييم E. Durkhiem (1858-1917م) «وهو عالم اجتماعي فرنسي، واحد من تلاميذ (كونت)، ويعتبر زعيم المدرسة الفرنسية لعلم الاجتماع والتي لا تزال قائمة حتى وقتنا هذا².

كما يعتبر سوسير المؤسس العلمي لهذا العلم فقد بين «أن اللغة ظاهرة اجتماعية تكون الرابطة الاجتماعية، وأنها مستقلة عن أفراد المجتمع الذين يتكلمونها، وبالرغم من عموميتها، فهي خاضعة لأي فرد بل أن كل أفراد المجتمع خاضعون لها³».

ونفهم من كلام سوسير أن اللغة نشاط اجتماعي وهي مشتركة بين أفراد المجتمع.

«وفي الفترة التي كان فيها العالم السويسري فرديناند دوسوسير يضع القواعد اللسانية البنوية التي تعنى بالبنية الداخلية للغة، كان العالم الفرنسي أنطوان ميه(Antoine Meillet) 1886 / 1936 يلح في بحثه اللسانية على الصلة الموجودة بين اللغة والمجتمع، وقد تأثر أنطوان ميه بنظريات عالم الاجتماع الفرنسي دوركاييم وبين ميه في مقال نشره بعنوان "كيف تغير الكلمات معانيها؟" ما اللغة والمتغيرات اللسانية من تداخل ب الواقع الطبقات الاجتماعية. حيث أكد ميه أن تاريخ اللغة محكم بالوضع الحضاري العام للأمم، وأن الكلام فعل اجتماعي، وأن وظيفة اللساني هي تحديد طبيعة كل بنية لسانية مع إبراز البنية الاجتماعية التي توافقها⁴.

ويعني هذا أن أنطوان ميه يرجع اهتمامه بدراسة الوظيفة الاجتماعية للغة، حيث جعل اللغة أداة مثالية ويعتبرها ظاهرة اجتماعية.

«وإن القدر الكبير في نمو اللسانيات الاجتماعية قد حدث في نهاية السبعينيات، وبداية السبعينيات، ولذلك ما زال يعد مجالاً حديث العهد للبحث، وليس معنى ذلك أن دراسة اللغة في علاقتها بالمجتمع من ابتكار مرحلة

¹أحمد رافت عبد الجود، مبادئ علم الاجتماع ، دط، القاهرة، 1983م، مكتبة نهضة الشرق، ص 14.

²أحمد رافت عبد الجود، مبادئ علم الاجتماع، ص 15.

³لطفي بوقربة، محاضرات في اللسانيات الاجتماعية، دط، الجزائر، 2002م، معهد الأدب واللغة، جامعة بشار، ص 5.

⁴نفسه، ص 2.

الستينات، بل هناك تراث قديم العهد في دراسة اللهجات، وفي الدراسات التي تتناول العلاقات بين معاني الكلمات والثقافات المختلفة، أما الجديد الذي استحدث في السبعينات؛ فهو الإدراك بأن اللسانيات الاجتماعية قادرة على كشف كثير مما كان غامضاً من طبيعة اللغة وطبيعة المجتمع¹».

ولا يعني ذلك أن دراسة اللغة في علاقتها بالمجتمع من ابتكار السبعينات، بل الشيء الجديد في هذه المرحلة هو الإدراك الواسع أن اللسانيات الاجتماعية قادرة على كشف كل ما هو غامض من طبيعة اللغة والمجتمع.

4- موضوع اللسانيات الاجتماعية:

تدرس اللسانيات الاجتماعية مجموعة من المواضيع التي لها علاقة باللسان والمجتمع، وسنحاول التعرف على أهم هذه الموضوعات كما يلي:

«يكاد يجمع علماء الاجتماع على أن موضوع العلم هو دراسة المجتمع في ظواهره ونظمها وبنيتها و العلاقات بين أفراده دراسة علمية وصفية تحليلية، الغرض منها الوصول إلى الوظيفة الاجتماعية التي تؤديها هذه الظواهر²».

«ويهتم علم اللغة الاجتماعي أيضاً بدراسة التباين الاجتماعي الذي يظهر واضحاً في المجتمع اللغوي ويسجل الفروق اللغوية الموجودة بين طبقات المجتمع المختلفة، كما يرصد التحول أو الانتقال الاجتماعي من طبقة لأخرى وأثر ذلك في الأشكال اللغوية التي يختارها أفراد تلك الطبقة، كما يضع هذا العلم في الاعتبار عند دراسة معاني الكلمات تحديد دلالاتها من خلال سياقها الاجتماعي وموافق قائلها ومكانتهم في الطبقات الاجتماعية³».

ويعني هذا أن موضوع اللسانيات الاجتماعية هي الموضوعات التي تهتم بالتغييرات اللغوية بين طبقات المجتمع المختلفة وطريقة استخدام اللغة، فهي ترتبط بالسياق الاجتماعي، ومكانتها في الطبقات الاجتماعية.

¹ حسن كراز، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ص 25.

² أحمد رافت، مبادئ علم الاجتماع، ص 23.

³ محمد عفيف الدين دمياطي، مدخل إلى علم اللغة الاجتماعي، ص 10.

ويحدد (ديفيد كريستال) اهتمام هذا العلم بقوله: «يدرس علم اللغة الاجتماعي الطرق التي تتفاعل بها اللغة مع المجتمع، إنه يدرس الطريقة التي بها تتغير البنية اللغوية؛ استجابة لوظائفها الاجتماعية المختلفة، والتعرف بماهية هذه الوظائف¹.».

ويفهم من خلال كلام كريستال أن موضوع اللسانيات الاجتماعية، هو البحث عن الكيفيات التي تتفاعل بها اللغة مع المجتمع، والنظر في التغيرات التي تطرأ على بنية اللغة ووظائفها الاجتماعية المختلفة.

«كما تختم اللسانيات الاجتماعية (Sociolinguistique) بدراسة الألسنة في علاقتها بالمجتمعات التي تستعملها. وهو علم يحاول الإجابة عن الأسئلة التالية: "من يقول، ماذا يقول، أين، متى، كيف، لماذا؟"².».

ويفهم من هذه الفقرة أن اللسانيات الاجتماعية تحاول الإجابة عن العديد من التساؤلات، وذلك من خلال الاهتمام بدراسة الألسنة بعلاقتها مع المجتمع.

ويمكن الاستناد إلى التصنيف الذي تقدم به (هاليدياي) لحصر مواطن اهتمامات اللسانيات الاجتماعية، وهو كالتالي:

- الازدواجية اللغوية والتعدد اللغوي، وتعدد اللهجات.

- التخطيط والتنمية اللغوية.

- علم اللهجات الاجتماعية (المجموعات غير المعيارية).

- اللسانيات الاجتماعية وال التربية.

¹ حسن كراز، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ص 39.

² فليب بلانشيه، التداولية من أوستن إلى غوفمان، ط 1، سوريا، 2007م، دار الحوار للنشر والتوزيع، ص 96.

- الدراسة الوصفية للأوضاع اللغوية (طريقة وأسلوب الكلام).
- السجلات والفهارس الكلامية.
- العوامل الاجتماعية في التغير الصوتي والنحوي.
- اللسان والمجتمع والتواصل الحضاري.
- النظرية الوظيفية والنظام اللغوي.
- تطور اللغة عند الطفل.
- اللسانيات العرفية (الاثنونهجية).
- دراسة النصوص¹.

ويعني هذا أن موضوع اللسانيات الاجتماعية ينحصر في عدة مجالات، حيث أنها تدرس اللغة في علاقتها بالمجتمع.

5-اللغة من منظور اللسانين الاجتماعيين:

مررت اللسانيات الاجتماعية بعدة مراحل، حيث كانت العلاقة اللغة بالمجتمع دورها البارز والمهم في كل مرحلة من هذه المراحل، ذلك أن اللغة ظاهرة اجتماعية بفضلها يعبر المجتمع عن حاجياته ورغباته إضافة إلى دورها في عملية الإبلاغ والتبليغ، وعلى هذا الأساس فاللغة تعد الوسيلة الأساسية التي تساعد الفرد على ضبط سلوكه مع المجتمع.

¹ هادي نهر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، ص 25.

ومن هنا نبني تعريفاتنا التي نقدمها لعلم اللغة الاجتماعي وعلاقته باللغة، حيث نجد في هذا الشأن هدسون يقول:

«فقد تطورت الدراسات اللغوية تطوراً كبيراً حيث اهتمت بالبحوث الحقلية للظواهر المختلفة وعلاقتها بالمجتمع¹».

وقوله أيضاً: علم اللغة الاجتماعي: «دراسة اللغة في علاقتها بالمجتمع²».

وهذا يعني أن اللغة ظاهرة اجتماعية، وهي عنصر ضروري لحفظها على وحدة المجتمع وتماسكه. وهذا ما أكدته

فيشمان الذي يرى «أن علم اللغة الاجتماعي علم يبحث في التفاعل بين جانبي السلوك الإنساني: استعمال اللغة

والتنظيم الاجتماعي للسلوك، ويركز على الموضوعات التي تربط بالتنظيم الاجتماعي لسلوك اللغة³». فهو يؤكد أن

لا للغة بمعزل عن المجتمع.

وهذا ما نلمسه في تعريف ابن جني للغة، وذلك من خلال قوله: «حدّ اللغة أصواتٍ يعبر بها كلُّ قومٍ عن

أغراضهم⁴».

ويوضح من خلال هذا القول إن اللغة تستخدم للتواصل وأن وظيفتها التعبير عن أغراض و حاجيات المجتمع.

«فاللغة إذن ظاهرة اجتماعية، وهي بوصفها هذا تؤلف موضوعات علم الاجتماع⁵».

ومن هذا يتضح لنا أن علاقة اللغة بالمجتمع علاقة ضرورية فلا وجود للغة بدون مجتمع، فما يطرأ على اللغة يطرأ

على المجتمع، فبفضل اللغة يستطيع الأفراد التعبير عن حاجياتهم.

6- أهمية اللسانيات الاجتماعية:

¹ هدسون علم اللغة الاجتماعي، ص 113.

² نفسه، ص 12.

³ محمد عفيف الدين دمياطي، علم اللغة الاجتماعي، ص 8.

⁴ محمود فهمي حجاري، مدخل إلى علم اللغة، دط، القاهرة، دار قباء للطباعة والنشر والتوزيع، ص 180.

⁵ علي عبد الواحد واقي، علم اللغة، ص 5.

تعد اللسانيات الاجتماعية واحدة من «أهم مجالات النمو والتطور في الدراسات اللغوية من منظور المناهج الجامعية ومحالات الأبحاث، وهذه الأهمية جاءت نتيجة للاكتشافات المهمة التي تحققت من الأبحاث

والدراسات

المنهجية، التي أجرتها اللسانيات الاجتماعية¹».

معنى أن اللسانيات الاجتماعية تكمن أهميتها بصفة عامة في إيضاح الحقائق اللغوية وتوسيعها في مجالات مختلفة ودراسة اللغة من كافة جوانبها الاجتماعية.

كما «تبُع أهمية علم اللغة الاجتماعي من دوره في حل كثير من مشكلات التعليم، والعلاقات الاجتماعية في المجتمعات المتقدمة، لما للغة من دور فاعل في الإفصاح عن العلاقات الاجتماعية والثقافية للمجتمع، بل تعتبر الوسيلة الوحيدة للإفصاح عن هذه القيم وتلك العلاقات زيادة عن كوفها القناة التي يتعلم بها وينمون بواسطتها شخصياتهم، ويحققون نجاحاتهم العلمية والعملية²».

وعليه فإن الوظيفة الأساسية للغة تكمن في عملية التواصل لدى المجتمع والغرض منها إقامة علاقة اجتماعية.

ولهذا العلم من أهمية كبرى في «الكشف عن العلاقات الاجتماعية بين اللغة كإنتاج حضاري وبين المجتمع نفسه وكذلك وظيفته في البحث عن الفوارق اللغوية بسبب الحاجز الجغرافية³».

و«إن الأهمية الفاعلة لعلم اللغة الاجتماعي من النتائج العملية التي تحفي اللغة وتوسيع مدارها، ويعود ذلك بالرقي اللغوي على الأفراد والجماعات خاصة عندما تثبت اللغة فاعليتها مع محياطها بقابليتها على مجاراة التغيرات الاجتماعية¹».

¹ حسن كراز، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ص53.

² هادي نهر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، ص53.

³ نفسه، ص54.

وزيادة على ذلك جاءت اللسانيات «لتهم بالواقع اللسانية والخطاب المتمثل في التباهي الذي يظهر الاستعمالات اللسانية ضمن اللغة بوصفها مواقف تتجلى في الإدراك الذي يمكن أن يكونه، أما قيمة اللسانيات الاجتماعية فتكمن في قدرتها على إيضاح طبيعة اللغة بصفة عامة مما يسمح لدارسي المجتمعات أن يدركوا أن الحقائق اللغوية بمقدورها أن توسع في مجالات فهمهم لهذه المجتمعات بالرغم من إقرارنا بصعوبة العثور في خصائص المجتمع لما يشكل حالات تميزية كافية لتعويض اللغة أو يوازيها في إثبات ذلك².

وفي هذا الصدد يقول "كمال بشر" إن علم اللغة الاجتماعي «في مقدوره أن يسد هذه النواقص التي عانى منها علم اللغة على فترات مختلفة من الزمن، وفي يقيننا كذلك تابعين في ذلك هدسون أن دراسة اللغة دون الرجوع إلى السياق الاجتماعي جهد لا يستحق العناء³».

وخلاصة القول؛ يكتسي علم اللغة الاجتماعي أهمية بالغة وواضحة في حياة اللغة والفرد، في العلوم الأخرى ونستنتج أن اللغة جزء من أشكال الحياة الاجتماعية، وتكون وظيفتها في إقامة علاقة اجتماعية بين أفراد المجتمع.

7 - الظواهر اللسانية الاجتماعية على مستوى الجملة:

7-1- التداخل اللغوي:

إن ظاهرة التداخل اللغوي ليست بالظاهرة الجديدة، وإنما قد ورد في المعاجم اللغوية القديمة ما يعني أن العرب تفطنوا إليها منذ القدم.

7-1-1- تعريفه:

¹ آلاء غسان عبد الجابر، نثر نزار قباني في ضوء اللسانيات الاجتماعية، رسالة مستكملة للحصول على درجة الماجستير في اللغة العربية، جامعة الشرق الأوسط، 2013م، 2014م، قسم اللغة العربية، ص56.

² نقلًا عن: عز الدين الصحاوي، اللغة بين اللسانيات واللسانيات الاجتماعية، ص170.

³ نفسه، ص171

1-1-1-1-لغة:

جاء في لسان العرب "ابن منظور": «أن تداخل الأمور هو تشابهاً والتباسها ودخول بعضها في بعض¹.

كما عرف في المعجم الوسيط: «دخلت الأشياء مداخلة ودخل بعضها في بعض، والمكان دخل فيه وفلان دخل معه وفلاناً في أمره شاركه فيها، وتدخلت الأشياء، دخلت، والأمور التبست وتشابهت ويقال تداخل فلان منه شيء خامره²».

وورد في كتاب التعريفات: التداخل: «هو عبارة عن دخول شيء في شيء آخر بلا زيادة حجم ومقدار³».

ومنه فالتدخل هو التشابه والالتباس في الأمور والأشياء.

1-1-2-اصطلاحا:

أما من الناحية الاصطلاحية فالتدخل هو: «أن يتلاقى أصحاب اللغتين فسمع هذا لغة هذا، وهذا لغة هذا فأخذ كل واحد منهم من صاحبه ما ضمه إلى لغته، فتركب هناك لغة ثلاثة⁴».

كما عرف لويس جان كالفي التدخل آخذنا عن فريش Uriel-Veinriche بأنه: «يدل لفظ التداخل على تحرير للبني ناتج عن إدخال عناصر أجنبية في مجالات اللغة الأكثر بناء مثل مجموع النظام الفونولوجي وجاء كثيرة من الصرف والتركيب، وبعض مجالات المفردات (القرابة، الزمن...)»⁵.

¹ الإمام العلامة أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور، لسان العرب، ط3، بيروت، 1993م، دار صادر، ج 11 ص 243، مادة (دخل).

² معجم الوسيط، مجمع اللغة العربية، (باب الدال)، دار المعارف، مصر، ج 1، ط 2، ص 274.

³ علي بن أحمد الجرجاني، التعريفات، ط 1، بيروت، 1983م، دار الكتب العلمية، ص 54.

⁴ ابن جني، الخصائص، ج 1، ص 180.

⁵ نبيلة قدور، التداخل اللغوي بين العربية والفرنسية وأثره في تعليمية اللغة الفرنسية ، رسالة ماجستير، جامعة قسنطينة، 2005، 2006، قسم اللغة العربية، ص 32، 33.

وتعرف جولييت غارمادي التداخل بأنه: «ثنائية لغوية عامة وازدواج لغوي مستقر، ثنائية لغوية بلا ازدواج، وازدواج لغوي بلا ثنائية عامة في الظاهرة كبيرة هو التنوع في التفاعلات الممكنة بين لغتين أو أكثر، لكن مهما تكن كيفيات الاتصال بين اللغات، ومن زاوية هذه التدرجات المقيدة ألا وهي المنظومات اللغوية تكون النتيجة هي نفسها دائما، إنما التداخل¹».

ومن خلال هذه التعريفات نستنتج أن التداخل هو تأثر لغة بلغة أخرى، وهذا ناتج عن الاحتكاك اللغوي الذي ينشأ عن التقاء عدة لغات، وهو انتقال عناصر من لغة إلى أخرى في مستويات اللغة: الصوتية، والصرفية، والنحوية، والدلالية، سواء أكان الانتقال من لغة الأم إلى اللغة الثانية أو العكس.

7-1-2- أشكال التداخل اللغوي:

لتداخل أشكال عديدة ومختلفة تظهر في أداء الفرد، وهي كما يلي:

1- التداخل والتدخل:

«التداخل هو ممارسة لغتين لغة الأم ولغة الهدف أثناء الكلام على وتيرة واحدة وعلى جميع المستويات؛ الصوتية، الصرفية، النحوية والدلالية، فيعرفه محمد علي خولي بأنه: تأثير متتبادل بين لغتين يعني أنه يسير في اتجاهين: لغة الأم تتدخل في لغة الهدف، ولغة الهدف تتدخل في لغة الأم، أما التدخل: فهو اتجاه الفرد إلى استعمال لفظة من لغة الأم وإدخالها في لغة الهدف بشرط وجود اللغتين في عقل المتكلم بإنتاج أحدهما إما نطقاً أو كتابة²».

2- التداخل والاقراض:

¹ جولييت غارمادي، اللسانية الاجتماعية، ص 167.

² غالى العالية، التداخل اللغوي مفهومه أنواعه، مجلة البدر، جامعة عبد الحميد بن باديس، مستغانم، الجزائر ، 2018، ع 12، ص 1547.

عرف إبراهيم أنيس الاقتراض اللغوي: «فما يسمى بافتراض الألفاظ ليس في الحقيقة إلا نوعاً من التقليد مثله كمثل تقليد الطفل لغة أبويه أو الكبار حوله غير أنه تقليد جزئي يقتصر على عناصر خاصة، في حين أن تقليد الطفل للغة أصله تقليد كلي يتناول كل ما يسمع من الألفاظ¹».

«يعنى أن المتكلم عندما يستعمل لفظاً أجنبياً يحاول تشكيله على نسيج لغته سواء من ناحية الصوت أو الصيغة مما يؤدي إلى شيوخ اللفظ الأجنبي فيصبح متداولاً بشكل واسع في الكلام، وبدليل مثلاً افترضت اللغة الأوروبية بعض المصطلحات العلمية من العربية مثل: الكحول: Alkhol، الصفر: Ziro. ويمكن أن نميز بين التداخل والاقتراض كما يلي: فالتدخل اللغوي يمس جميع المستويات (الصوتية، الصرفية، النحوية، المعجمية، الدلالية) بينما الاقتراض يحدث فقط على المستوى المعجمي، المفردات فقط، فالتدخل عملية نفسية لا شعورية تحدث أثناء الكلام، بينما الاقتراض عملية لغوية وتحدث على مستوى اللسان²».

2-3 التداخل والانتقال:

«يقصد بالانتقال انتقال أثر التعلم من موقف إلى موقف لاحق، فالانتقال أوسع من التداخل يختص باللغات بينما الانتقال يختص بجميع أنواع التعلم ويحدث بتصرف في المبني والمعنى وينقسم إلى:

- أ) نقل بتحويل: وهو عملية التعبير الإبداعي والضروري نتيجة الترجمة وذلك عند الانتقال من لغة إلى أخرى.
- ب) نقل بتعریب أو بأخذ: وهو نقل المعرف إلى اللغة العربية في حقل من حقول العلم وتطویرها له³».

2-4 التداخل والتحول:

¹ إبراهيم أنيس، من أسرار اللغة، ط3، القاهرة، 1966م، مكتبة الأنجلو المصرية، ص 102.

² غالى العالية، التداخل اللغوي مفهومه أنواعه وآثاره، ص 1547.

³ نفسه، ص 1548.

«يحدث التداخل أثناء تكلم الفرد لغة الأم فيتحول عنها ليتكلم لغة الهدف وهي عملية واعية لها أهدافها النفسية والاجتماعية والاتصالية. فالتحول يحدث بصفة شعورية يكون على مستوى المفردات والجمل الطويلة ويحدث لعرض التوضيح والترجمة وإظهار المهارات اللغوية؛ أما التداخل فيحدث بصفة لا شعورية ويمس جميع المستويات (الصوتية، الصرفية، المعجمية، الدلالية)، ويمكن أن نميز بينهم كالتالي:

التدخل لا شعوري بينما التحول شعوري، التداخل يكون على جميع المستويات بينما التحول يكون على مستوى المفردات، وعلى مستوى الجمل الطويلة¹.»

6-3-1 مستويات التداخل اللغوي:

1- التداخل الصوتي:

«يحدث عندما يتم استبدال صوت من اللغة المقترض منها بصوت مشابه من لغة الحديث، مثل استبدال صوت P من اللغة الإنجليزية بصوت b أثناء التحدث بالعربية لعدم وجود صوت P فيها، وفي كثير من الأحيان يحدث التبادل على المستوى الصوتي في نفس الكلمة التي يحدث فيها التداخل التركيبي، حيث أن المتحدث لا يقتصر على تغيير تركيب الكلمة وإنما نطق أصواتها تبعاً للغة الحديث².

و «إن الاستيراد الكبير والواسع للمواد المعجمية الأجنبية المدمجة إدماجاً ناقصاً يؤدي إلى توزيعات صوتية جديدة وحتى أمام إدخال صوتيات جديدة في لغة ما هذا هو أصل التمييز الصوتي بين /f/ و /v/ أو بين /S/ و /Z/ في الإنجليزية³.

فالتدخل الصوتي هو نقل أصوات ونبر وتنغييمات اللغة الأولى إلى الثانية.

¹ غالى العالية، التداخل اللغوي مفهومه أنواعه وآثاره، ص 1549.

² سالم شداني، التداخل اللغوي في الصحافة الجزائرية المكتوبة، جامعة الجزائر 2017، 3، ع 11، المجلد 4، ص 51.

³ جولييت غارمادي، اللسانة الاجتماعية، ص 175.

3-2 التداخل الصري:

«يظهر التداخل على المستوى الصري في جمع الاسم وتشتيته وتأنيثه وتعريفه وتنكيره وتصغيره وتحويل الفعل من الماضي إلى الأمر ونظام الاستدراك ونظام السوابق واللواحق ونظام الدواخل ونظام الزوائد، كل هذه الجوانب جوانب صرفية يمكن أن يتناولها التداخل من لغة الأم إلى لغة الهدف كاعتقاد المؤنث في اللغة العربية نفسه في اللغة الفرنسية بنطقه *cartable* قياسا على أن الكلمة في اللغة العربية مؤنثة¹».

3-3 التداخل النحوي (التركيبي):

«يؤدي تأثير نحو اللغة الأم على نحو اللغة الثانية إلى وقوع المتعلم في أخطاء تتعلق بنظم الكلام (تركيب أجزاء الجملة)، في استخدام حروف الجر خطأ في عدد موضع فيزيد لها المتعلم تارة ويحذفها تارة أخرى ويستبدل حرف جر بحرف جر آخر، زد على ذلك الأخطاء في عدم المطابقة بين الصفة والموصوف والمعطوف عليه والممعطوف، ومن الأخطاء التركيبية أيضا أخطاء استخدام الضمائر، وفي استعمال عناصر التخصيص كالتعريف والاستفهام والتعجب والاستثناء وأسلوب الشرط².

كما أشارت غارمادي إلى سبب آخر للتداخل النحوي وهو الاختلاف بين طريفي التوسيع، فطريقة التوسيع المميزة في النحو الفرنسي تعتمد على التوسيع بالإلحاق، في حين أن النحو العربي يفضل طريقة التراكب والتناسق، وهذا ما ظهر في الإل hacات التي يبدو أنها تتكرر في الخطاب العربي من ذوي اللغتين على حساب التراكبات والتناسقات التي كان سببها ضغط النحو الفرنسي على النحو العربي مثل: ورغم أنه كان مريضا فقد حضر

¹ غالى العالية، التداخل اللغوي مفهومه أنواعه وآثاره، ص 1552.

² نفسه، ص 1553.

Bien qu'il fut malade , il assista à la cérémonie il était malade et الاحتفال

malgré ça il assista à la cérémonie. بدلًا من! كان مريضاً ومع ذلك حضر الاحتفال.¹

إذن التداخل النحوي يتمثل في تنظيم بنية الجملة في اللغة الثانية وفق بنية لغة الأم.

3-4 التداخل المعجمي والدلالي:

«وذلك عندما يختار المتحدث وخاصة ثنائي اللغة استخدام كلمة من لغة أجنبية إما بسبب عجزه عن

تذكر الكلمة المقصودة في اللغة التي يتحدث بها، أو يستخدمها قصدا لأنها الأدق بتوصيل المغزى المقصود
برأيه².».

ونستنتج في الأخير أن مستويات التداخل الأربع التي تطرقنا إليها تتجلّى مظاهرها في اتصال لغتين؛ لغة الأم ولغة ثانية للتعلم، ورأينا السبب نفسه تقريبا على المستويات الأربع.

7-2 التعاقب اللغوي:

7-2-1 تعريفه:

7-1-2-1 لغة:

التعاقب اللغوي كما يعرفه الخليل بن أحمد الفراهيدي في كتابه "العين". في قوله: «وكل شيء يعقب شيئاً فهو عقبيه كقولك: خلف يخلف بمنزلة الليل والنهر إذا قضى أحدهما عقب الآخر فهما عقبيان كلُّ واحدٍ منهمما عقيبٌ صاحِبه، ويعتقبانِ ويَتَعَقَّبانِ: إذا جاء أحدهما ذهب الآخر»³.

¹ جولييت غارمادي، اللسانة الاجتماعية، ص 179.

² سلمة شداني، التداخل اللغوي في الصحافة الجزائرية المكتوبة، ص 51.

³ الخليل بن أحمد الفراهيدي، كتاب العين، مادة(عقب)، ص 193-194.

وجاء في قاموس أساس البلاغة للزمخشي: «عقب: نصابٌ مُعَقَّبٌ، ورأيه عقب قاته: يجعل عليها العقب. وفلان موطن العقب أي كثير الأتباع. ويقال للقادم: من أين عقبك؟ أي من أين جئت؟ وهل أعقب فلان؟ أي هل ترك عقباً وعقبياً؟ وما لفلان عاقبة أي عقب. أنا جئت في عقب شهر أي في آخره وأنت في عقبه أي بعد مضيئ¹».

وجاء في قاموس المحيط: «وعقب القوس: لوى شيئاً منها عليها. والعاقب: الذي يخلف السيد، والذي يخلف من كان قبله في الخير، كالعقوب. وعقبه: ضرب عقبة، وخلفه، كعقبة، وبغاه بشر. والعقبة، بالضم: النوبة، والبدل، والليل والنهر، لأنهما يتبعان، ومن الطائر: مسافة ما بين ارتفاعه وانخفاضه، وشيء من المرير مستعارٌ القدر إذا زدّها²».

وعليه التعلق في اللغة يدل على تداول الشيء والتتابع كتتابع الليل والنهر.

7-2-1-2-اصطلاحا:

اختلف علماء اللغة في تحديد تعريف لمصطلح التعلق، وقد عرف بأنه: «التداول والتبدل بين عنصرين لغوين على معنى واحد؛ لقرب الدلالة بينهما، أو بمعنى آخر، هو إنابة عنصر مكان غيره؛ فيحل محله في وظيفته أو معناه أو لفظه، ومعنى ذلك أن الإنابة والتعلق على معنى واحد عند النحو فكلاهما يختص بعنصر ما دون الآخر في سياق واحد، أو بمعنى آخر وجود النائب دون المنوب عنه، وقد ورد مصطلح آخر بمعنيهما هو "الإغفاء"³».

¹ أبي القاسم جار الله محمود بن عمر بن أحمد الزمخشري ، أساس البلاغة، تج: محمد باسل عيون السود، ط1، بيروت، 1998م، دار الكتب العلمية، ج1، مادة (عقب)، ص667..

² مجذ الدين محمد بن يعقوب الفيروز آبادي، قاموس المحيط، ط8، بيروت، 1426هـ / 2005م، مؤسسة الرسالة، مادة (عقب)، ص 116.

³ نادية رمضان النجار، التضام والتعلق في الفكر النحوي، دار غريب، القاهرة، العدد4، المجلد3، 2000م، ص 135.

ويفهم من هذا الكلام أن التعاقب يقصد به الإنابة والاستغناء والإبدال أو غير ذلك، وهي ألفاظ دلالية تدل على معنى واحد في الدرس اللغوي.

«ويراد به في الاصطلاح: اللفظان المتفقان في المعنى المرويان بوجهين بينهما اختلاف في حرف واحد، كقضم وخضم، وجاس وحاس، ونبا ونتأ، ويسمى أيضاً «الاعتقاب»¹.

أما التعاقب الذي أشار إليه ابن جني في بعض كتبه «فليس من هذا الباب الذي نحن فيه، بل هو في البدل والعوض، قال السيوطي: وقد ألف ابن جني كتاب التعاقب في أقسام البدل والبدل منه، والعوض والمعوض منه وقال في أوله: اعلم أن كل واحد من ضري التعاقب قد يقع في الاستعمال موضع صاحبه، وربما امتاز أحدهما بالموقع دون رسيله، إلا أن البدل أعم استعمالاً من العوض»².

«وقد كان الاهتمام منصباً على تعريف الباحث (جون قامبرز) لمساهمته الكبيرة في تحديد هذا المفهوم وصياغته ويقول: يمكن تعريف التعاقب اللغوي على أنه تتبع للمقاطع اللغوية في التبادل الكلامي نفسه، حيث يكون الخطاب منتسباً إلى نظامين نحوين فرعيين مختلفين، وفي الأغلب الشائع ما يكون ذلك تتبعاً لجملتين»³. ويوضح لنا من خلال هذه التعريفات أن التعاقب اللغوي يقترب من مفهوم الأزدواجية والثنائية اللغوي، كما يعتبر بأنه استراتيجية لغوية تبليغية، يهتم بها المتكلمون حاجة تبليغية، وعليه فإن جوهر التعاقب اللغوي هو التعاقب والتتابع الذي يحصل بين التنوعات اللغوية (لغات أو لهجات).

7-2-2 أنواع التعاقب اللغوي:

ينقسم التعاقب اللغوي إلى نوعين هما:

¹ عبد الرزاق بن فراج الصاعدي، أبو تراب اللغوي وكتابه الاعتقاب، مجلة الجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، 2000م، ع 114، ص 372.

² عبد الرزاق بن فراج الصاعدي، أبو تراب اللغوي وكتابه الاعتقاب، ص 375.

³ بولوي فرحت، "ظاهرة التعاقب اللغوي في لغة الصحافة الرياضية، جريدة المدافع أنموجا، د ط، الجزائر، 2012م، منشورات الممارسة اللغوية في الجزائر، ص 51.

أ) التعاقب الإنتاجي :productive code swiching

وهو تعاقب يقوم به المتكلم أو الكاتب ويقره الفاعل اللغوي في كلامه أو كتب

ب) التعاقب الاستقبالي :receptive code swiching

وهو تعاقب يقوم به المستمع أو القارئ، ويكون هذا النوع أصعب من التعاقب الإنتاجي، لأن المنتج هو الذي

يختار اللغة، ويختار التوقيت، ويختار توزيع اللغتين على المقامات والموضوعات المختلفة، في حين أن المستقبل يُفاجأ

بالتعاقب وتوقيته وموضوعه¹.

كما أن هناك أنواع أخرى من التعاقب اللغوي، من بينها:

«التعاقب اللغوي الحالي ويتمثل هذا النوع حسب (جون قامبرز) في ذلك التعاقب في الحديث الشائي لا المزدوج

الذي يكون تغييره للغة تعاقباً تحاورياً في الغالب. والتعاقب التحاوري مفاده أن المتكلم يلجأ إلى تغيير التنوع دون

حدوث أي تغيير للعوامل الاجتماعية المحيطة بالحدث الكلامية².

7-3-2 أشكال التعاقب اللغوي:**أ) التعاقب بين العامية والمعيارية (فصحي أو وسطي):**

«يتميز هذا النوع من التعاقب بأنه دال على الملكة اللغوية، وأن وظائفه حسب (قامبرز) تؤكد على

وظيفة تحمل الخطاب أو درجة اندماج المتكلم وانخراطه فيه، فكل ما هو حميمي يعبر عنه باللهجة، أما ما هو

رسمي فُيستعان فيه بالفصحي³.

ب) التعاقب بين العربية والفرنسية:

¹ ربيحة وزان، أثر الواقع اللغوي للمجتمع الجزائري في تعليمية اللغة العربية الفصحي دراسة لسانية اجتماعية، أطروحة مقدمة لنيل شهادة دكتوراه، جامعة الحاج لخضر، باتنة 1، 2018-2019، قسم اللغة العربية، ص 52.

² بلولي فرحت، ظاهرة التعاقب اللغوي في لغة الصحافة الرياضية، ص 59.

³ نفسه، ص 61.

«وهذا الشكل من التعاقب منتشر في اللغة المستعملة يومياً، ويؤتي به عادة للدلالة على التمكّن من اللغة الفرنسية، وهو تعاقب بين لغتين مختلفتين له علاقة بدرجة الازدواجية¹».

وخلاصة القول، إن التعاقب اللغوي هو تلك الاستراتيجية التبلّيجية التي يستعملها المتكلّم بتنوعين لغوين أو أكثر ونلاحظ أن هذا المفهوم من جهة أخرى يقترب من مفهوم الازدواجية أو الثنائية اللغوية. وعليه تعتبر ظاهرة التعاقب اللغوي من صنع جماعة لغوية.

وأخيراً نستنتج مما سبق أن اللسانيات الاجتماعية تهتم بدراسة العلاقة بين اللغة والمجتمع، فمن خلال دراسة اللسانيات الاجتماعية نستطيع فهم كيفية تأثير العوامل الاجتماعية على اللغة وكيفية استخدام اللغة وتطورها في المجتمع، وتساهم على فهم التنوع اللغوي في المجتمع ويكون ذلك في عدة مجالات منها: الازدواجية اللغوية، التعاقب والتداخل اللغوي، وغير ذلك.

¹. نفسه، ص 62.

الفصل الثالث

التحليل اللساني الاجتماعي للجملة

في مواقع التواصل الاجتماعي

الفصل الثالث: التحليل اللساني الاجتماعي للجملة في موقع التواصل الاجتماعي

1- تعريف موقع التواصل الاجتماعي

2- تعريف موقع الفايسبوك

3- التعريف بالمدونة

4- أقسام الجملة وتنوع لغاتها في الفايسبوك

أصبحت موقع التواصل الاجتماعي منصة أساسية للتواصل والتفاعل، حيث يشارك فيها الناس أفكارهم وأرائهم بشكل يومي، ولذلك تكتسب دراسة اللغة في موقع التواصل الاجتماعي أهمية بالغة لفهم كيفية استخدام اللغة، ومن خلال هذا سنتطرق إلى تحليل ودراسة أقسام الجملة وتنوع لعاتها في الفايسبوك، وذلك بتحليل العينات من موقع الفايسبوك.

1-تعريف موقع التواصل الاجتماعي:

تعددت تعاريف موقع التواصل الاجتماعي بين العديد من الباحثين ومن أبرز هذه التعريفات نجد:

يعرف زاهر راضي موقع التواصل الاجتماعي بأنّها: «منظومة من الشبكات الالكترونية التي تسمح للمشترك فيها بإنشاء موقع خاص به، ومن ثمّ ربطه عن طريق نظام اجتماعي إلكتروني مع أعضاء آخرين لديهم الاهتمامات والهوايات نفسها¹».

وهي «كل الأجهزة والمواقع التي تسمح لمستخدميها بمشاركة المعلومات عالمياً، وتستخدم الموقع في إزالة المسافات الافتراضية بين المشاركين للمجتمع وطرح ومشاركة المعلومات، أمّا الأجهزة فهي التكنولوجيا التي تستخدم للدخول لتلك الواقع².

كما يمكن تعريفها بأنّها: «هي موقع الإنترنط التي يمكن للمستخدمين المشاركة والمساهمة في إنشاء أو إضافة صفحاتها وبسهولة³».

¹ مركز المختص للاستشارات، دور موقع التواصل الاجتماعي في الاحتساب: توبيأموذجا، ط1، الرياض، 1438هـ، دار المختص للنشر والتوزيع، ص16.

² رافي جوبتا، هوج بروكس، وسائل التواصل الاجتماعي وتأثيرها على المجتمع، تر: عاصم سيد عبد الفتاح، ط1، القاهرة، 2017م، المجموعة العربية للتدريب والنشر، ص56.

³ كنان خالد المقداوي يوسف، ثورة الشبكات الاجتماعية، ط1، الأردن، 2013م، دار النفائس للنشر والتوزيع، ص14.

نستنتج من خلال هذه التعريفات أنّ موقع التواصل الاجتماعي، عبارة عن منظومة من الشبكات الالكترونية التي تسمح لمستخدميها التعبير عن اهتماماتهم ، كما تسمح لهم بالتواصل والتفاعل بين أفراد المجتمع، حيث تسمح لأيّ فرد بالتسجيل فيها وإنشاء حساب له.

ومن أشهر موقع التواصل الاجتماعي نجد:

1-الفيس بوك face book

2-التويتر twitter

3-اليوتيوب youtube

4-الأنسغرام Instagram

2-تعريف موقع الفايسبوك: (وهو المدونة الذي اعتمدنا عليها في بحثنا)

الفايسبوك: «هو موقع إلكتروني للتواصل الاجتماعي، وقد عرف موقع ويب-أوبيديا المقع الإلكتروني الاجتماعي على أنه التعبير المستخدم لوصف أي موقع إلكتروني يخول مستخدميه لإنشاء ملفات شخصية ونشرها بشكل على علني عبر ذلك الموقع وتكوين علاقات مع مشتركين آخرين على نفس الموقع يكون بإمكانهم الدخول إلى ملفاتهم الشخصية¹».

وفي تعريف آخر للفايسبوك «يعتبر الفايسبوك أحدى وسائل الاتصال الاجتماعي الحديثة التي ساعدت على ربط العديد من الناس مهما اختلفت مواقعهم وأماكنهم وأوقاتهم وأعمالهم، وهو موقع إلكتروني، تملكه شركة الفايسبوك المساهمة العامة. تتعدد الجهات التي تستخدم الفايسبوك في الوقت الحالي وتتعدد الأغراض أيضا، فقد يستخدم الفايسبوك لأغراض تعليمية أو سياسية أو اجتماعية أو لقيادة حملات توعوية مجتمعية أو

¹ليلي أحمد جرار، الفايسبوك والشباب العربي، ط1، بيروت، 2012م، مكتبة الفلاح للنشر والتوزيع، ص51.

لأغراض ترفيهية أو للعلاقات الاجتماعية أو للتجارة والدعاية والاعلان فقد ارتبط موقع التواصل الاجتماعي الفايسبوك في كافة مناحي وأمور الحياة ومتطلباتها¹.

كما أَنَّه: «يُشير إلى دفتر ورقي يحمل صوراً ومعلومات للأفراد في جامعة معينة أو مجموعة، ومن هنا جاءت تسمية الموقع وَتُعدُّ هذه الطريقة شائعة لتعريف الأشخاص خصوصاً في الجامعات الأجنبية بعضهم حيث يتصفح المنتسبون في الجامعة هذه الدفاتر لمعرفة المزيد عن الطلبة المتواجدون في الكلية نفسها»².

ومن خلال هذه التعريفات نستنتج أن الفايسبوك هو عبارة عن موقع يساعد على تكوين علاقات بين المستخدمين وذلك بتبادل الأخبار والمعلومات والصور بهدف التعرّف والتفاعل فيما بينهم في مختلف أنحاء العالم

3- التعريف بالمدونة:

تعرف المدونة بأنها دراسة وصفية وتفسيرية لظواهر اللسانية الاجتماعية، وتحتوي المدونة التي اعتمدنا عليها في دراستنا الميدانية خلال السنة الدراسية 2023/2024 على مجموعة من الصور والمنشورات من الفايسبوك بمختلف المواضيع وال المجالات، وذلك بداعي تبيان الجانب الاستعمالي للجملة في موقع التواصل الاجتماعي وإبراز أشكالها وتنوعاتها ، ولقد قمنا بإختيار الفايسبوك لأنّه الموقع الأكثر استعمالاً وتدالوا. فقمنا في هذه المدونة بجمع مجموعة من النماذج لمقاطع تواصلية في الفايسبوك مكتوبة باللغة العربية الفصحى، وما يطرأ عليها من تغيرات ناجمة عن استعمال الأفراد بطريقة لا تلتزم بقواعد اللغة العربية الفصحى، بحيث أن المتكلم له الحرية التامة في إيصال رسالته فيتحدث تارة باللغة الفصحى وتارة أخرى باللغة الأجنبية وأحياناً يجمع بين اللغة الفصحى واللغة العامية... ومن هذا المنطلق تظهر فيها طريقة استعمال الجمل في الموقع.

¹ زغدود بلقاسم، سعدي وحيدة، الاعلام الجديد كمحرك للوعي السياسي لدى الشباب، مجلة الآفاق والعلوم، جامعة الجلفة، ج 1، جوان 2017، العدد 8، ص 350-351.

² ياس خضرير البياتي، الإعلام الجديد، ط 1، عمان، 2014م، دار البداية ناشرون وموزعون، ص 390.

حيث نجد الجملة العربية في موقع التواصل وبالأخص على العينة المعتمدة " الفيس بوك " لا تعتمد على لغة واحدة، كما لا تكون دائماً مقيّدة بعناصرها، ويظهر ذلك من خلال تحليلنا للنماذج والأمثلة الواردة في مدونة بحثنا، إذ أن هناك من يستخدم جمل باللغة العربية الفصيحة، كالصفحات الرسمية واقوال الشعراء والقرآن الكريم، بالمقابل هناك من لا يقتيد بلغة واحدة، أي نجد في الجملة العربية بعض المصطلحات باللغة الأجنبية ثم ينتقل إلى اللغة العربية، وأحياناً ينتقل من اللغة العربية إلى اللغة العالمية... أو الكتابة باللغة العربية المفهوم اللاتيني، أو اللاتينية بالمفهوم العربي .

4- أقسام الجملة وتنوع لغتها في الفايسبوك:

4-1: الجمل العربية المكتوبة باللغة العربية الفصحي دون أن يطرأ عليها أي كلمات دخلة:

4-1-1: الجمل الاسمية المكتوبة باللغة العربية الفصحي :



الجملة في هذا المنشور اسمية ابتدأت باسم وهو "الصبر" ، والخبر هو "مفتاح الجنة" ، وعليه فهذه الجملة سليمة من ناحية بنيتها .

ومن أمثلة ذلك:



وهذا ما يتضح لنا في هذا المنشور أنّ الجملة اسمية ابتدأت باسم وهو "القدس" ، والخبر هو "عاصمة" ، وعليه فهذه الجملة صحيحة من ناحية بنيتها.



كما نلاحظ أيضاً الجملة في هذا المنشور اسمية كونها ابتدأت باسم وهو لفظ جلاله "الله" ، و الخبر هو " قادر" ، وعليه فإنّ بنية الجملة في هذا المنشور سليمة.



الجملة في هذا المنشور جملة اسمية، لأنّها ابتدأت باسم وهو المبتدأ "الجزائر"، والخبر "تتصدر الغاز" جاء جملة فعلية، وعليه فهذه الجملة بنيتها سليمة من الناحية النحوية.

4-1-2: الجمل الفعلية المكتوبة باللغة العربية الفصحى:



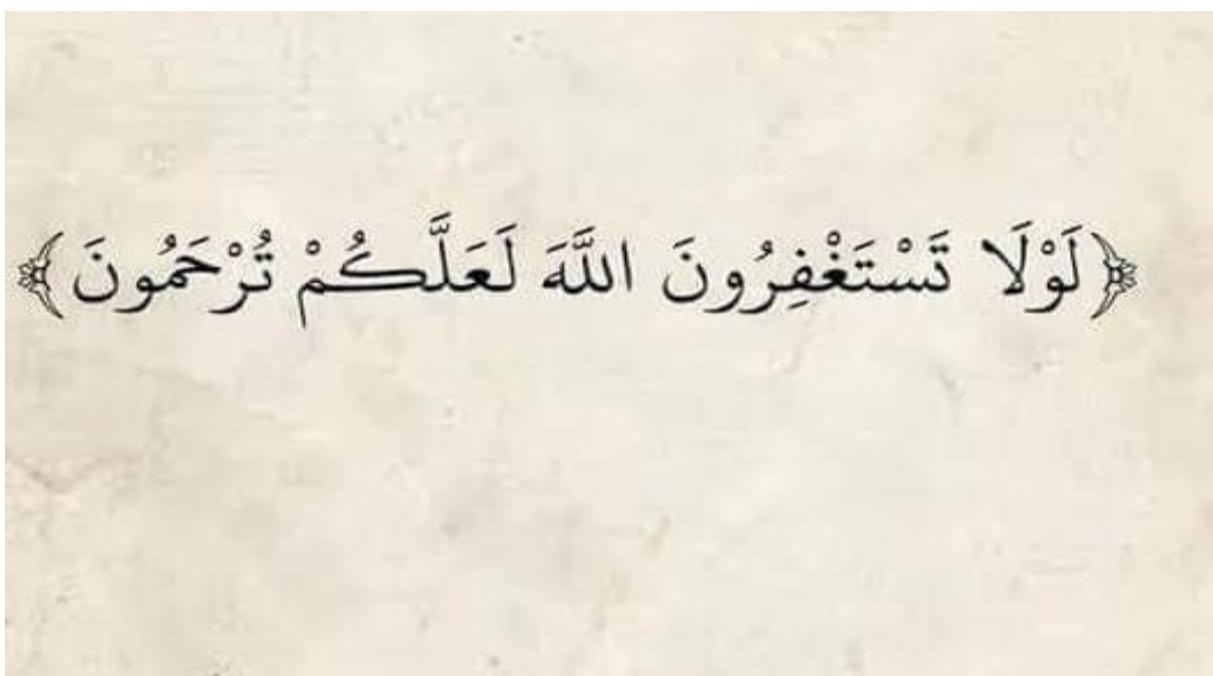
الجملة في هذا المنشور فعلية، ابتدأت بفعل وهو "يهزمني" والفاعل "المذهب"، وعليه فبنيّة هذه الجملة سليمة من الناحية النحوية.

تجري الرياح بما لا تشتهي السفن
كيف حال سفينتك يا صديقي !

كما يظهر أيضاً في هذا المنشور أن الجملة فعلية، فعلها "تجري" وفاعلها "الرياح"، وعليه فهذه الجملة سليمة من ناحية بنيتها.



الجملة في هذا المنشور فعلية، ابتدأت بفعل وهو "سيزق" وفاعل "الله" و الكاف: ضمير متصل في محل نصب مفعول به مقدم، وعليه فبنيّة هذه الجملة سليمة.

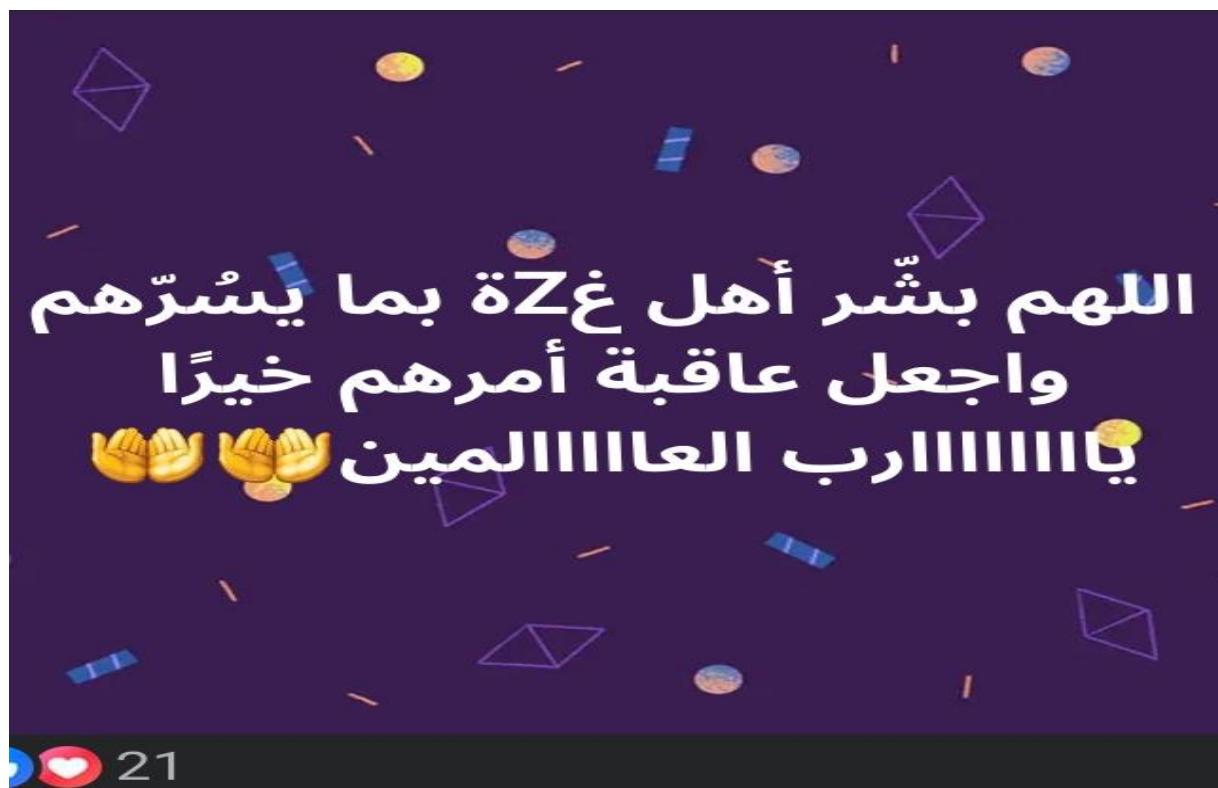


نلاحظ في هذا المنشور أن الجملة فعلية من القرآن الكريم من سورة [النمل: 46]، فعلها "تستغفِرُ" وفاعلها ضمير متصل "الواو" ومفعول به وهو "الله"، وعليه فهذه الجملة بنيتها سليمة من الناحية التحوية.



ابدأ هذا المنشور بجملة فعلية، فعلها "بحري" وفاعلها "الرياح"، وعليه فهذه الجملة سليمة من ناحية بنيتها.

4-2: الجمل العربية الفصيحة التي تعربها التغيرات:



بدأ هذا المنشور بجملة اسمية، ابتدأ باسم وهو "اللهم" والخبر "بشر أهل غزة".

فنلاحظ كلمة "غزة" حرف "ز" لي يكتب بالعربية الفصحي، كُتب بالحرف اللاتيني "Z" وهذا من أجل تفادي خرق الحساب، أما بالنسبة للجملة "يا رب العالمين" فهي جملة اسمية تقيد الدعاء، أداة النداء "يا" كررت فيها الألف عدّة مرات "يااااا رب" وكذلك "العاااالمين" وهذا لا يوجد في العربية الفصحي، وهي ظاهرة موجودة حديثاً ظهرت في موقع التواصل الاجتماعي.

مثال: الجمل المكتوب "الزاي" فيها بالحرف اللاتيني "غزة":

لكل صبر نهاية !
غزة #

سامحينا يا غزة تعودنا على
المشاهد. الواقع لا يشبه المواقع



**أثبتت هذه الأحداث أن كل
العواصم العربية محتلة
باستثناء غزة العزة**

فنلاحظ في هذه المنشورات أن كلمة "غزة" لم يُكتب حرف "ز" باللغة العربية الفصحى حيث تم استبداله بالحرف اللاتيني "z" (غزة).



**لا تبالغ في النطوع فيفرض عليك
راك فاهم**

ابتدأ هذا المنشور بجملة فعلية، فعلها "تبالغ" وفاعلها "ضمير مستتر تقديره أنت".

عنوان المنشور "عادي في بلادي" عربي كتب بالحرف اللاتيني ، وحرف "العين" تم استبداله بالرقم 3، وُكِّبِت الجملة في البداية باللغة العربية الفصحى، ثم انتقل في الأخير إلى استعمال جملة بالعربية الدارجة وهي (راك فاهم).



ابدأ هذا المنشور بجملة اسمية، مبتدأها "קורס" ، عبارة عن كلمة إنجليزية "course" ثم واصل الخبر بالعربية الفصحى "مقدم" ، ثم في نهاية الجملة استعمل كلمة مقتضية video.

خير الدين سعیدي

Admin · 1 ·

#عبر التراب الوطني
رسمياً :

- فتح منصة التسجيل لمنصب مشرف تربية للأطوار الثلاث بداية شهر جوان باذن الله ...
- # طافق ليه زامي تاعك يستفادو وماتكونش بخييل ...

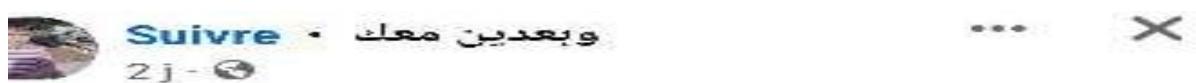
#منقول للأمانة

261 47 commentaires

J'aime Commenter Envoyer

بدأ هذا المنشور بجملة اسمية، ابتدأت بمصدر وهو "فتح" ، وخبرها جاء عبارة عن جملة اسمية "منصة التسجيل".

كتب هذا المنشور في البداية بالعربية الفصحى، ثم انتقل إلى استعمال جملة بالفرنسية كتبت بالحروف العربية (طاقي ليه زامي) من المفروض أن تكتب (أخير زملاءك)، وفي الأخير انتقل إلى العربية الفصحى (بخييل) الذي هو عبارة عن هجين



لا شيء يتشمل المرأة من أحزانها
مثلما يفعل الـ shopping

- دراسة علمية مثبتة أجريتها أنا

ابتدأ هذا المنشور بجملة فعلية، فعلها "ينتشر" ، وفاعلها ضمير مستتر تقديره " هو " ، والمفعول به هو " المرأة " وُكتب في بداية الجملة باللغة العربية الفصحى، ثم انتقل في الجملة الثانية إلى استعمال الكلمة الإنجليزية shopping والتي تعني (السوق)، وعرفها بالألف واللام العربية.



نلاحظ في بداية المنشور أنّ اسم القناة " نور نيوز " (عنوان لخبر قناة الجزيرة) كتب بالحرف العربي وهو من المفروض أن يكتب بالإنجليزية أي بالحرف اللاتيني "Nour News" ، ثم انتقل صاحب المنشور إلى التعبير باللغة العربية الفصحى .

A-rticle Translation • Suivre ... X

11 h ·

إعلان من مجلة دراسات نفسية و تربوية، جامعة قاصدي مرباح، ورقلة.

فتح باب استقبال المقالات العلمية:

يسعد فريق تحرير "دراسات نفسية و تربوية" الإعلان عن فتح باب استقبال مساهمات ومقالات المؤلفين والباحثين وطلبة الدكتوراه والمختصين والمهتمين بمحاور تخصص المجلة، ابتداءً من 14 ماي 2024 إلى غاية 14 جوان 2024. كما ندعوهם إلى الالتزام بالنقاط التالية:

- الالتزام ب قالب المجلة
- اجراء التعديلات حسب اقتراحات المراجعين.
- إدراج المراجع مباشرة بعد قبول المقال للنشر.
- إرسال التعهد، بعد تحميله وملأه وتوقيعه، عبر المنصة بعد قبول المقال للنشر.

Copied
Enseignement Supérieur-Higher Education

Dirāsāt nafsiyāt wa tarbawiyāt

Bi-Annual Referred Scientific Review
University of Kasdi Merbah Ouargla

هذا إعلان من قبل مجلة رسمية، كتب العنوان بالحرف اللاتيني (Dirasat nafsiyat wa)

(tarbawiyat) فكان المفروض أن يكتب باللغة العربية الفصحى (دراسات نفسية و تربوية)، وما أئنها مجلة رسمية

نتساءل:

لماذا هذا المزج وعدم الالتزام بلغة واحدة؟.



خبير الدين سعیدی

Admin · 2 ·

...

حدّثني عن القلب البارد ،
أحدّثك على طالب جامعي، عنده
كونترول ، و مزال مبداش.

165

25 commentaires

ابداً هذا المنشور بجملة فعلية، فعلها " حدّثني" و "الياء ضمير متصل في محل نصب مفعول به" والفاعل " ضمير مستتر تقديره أنت".

كتب الجملة في البداية بالعربية الفصحى، وبعدها تم استبدالها بالدارجة كما تمت كتابة كلمة كونترول في الجملة بالحروف العربية ولكن يبقى المعنى أجنبي (control) والذي يعني الإختبار، وفي الأخير انتقل إلى الدارجة في جملة "مزال مبداش".

من أهل نوح عليه السلام من
منهم لم يركب السفينة

هذه الجملة كتبت باللغة العربية الفصحى، لكن الصياغة غير سليمة.

Oty chic Sponsorisée · ... X

هذا الخلط المحمول بلا ما نقولك بلي قوة راه غني عن التعريف و العالم كامل يستعمله و نتا تاني جيب واحد و اديه معاك في الخرجات تاعك راه جاي الصيف تستعملو خلاط لل...oir plus



أقوى خلاط محمول

ابدأ هذا المنشور بجملة اسمية، فنلاحظ أن المبدأ الذي هو "الخلاط المحمول" كتب بالعربية الفصحى والخبر "بلا ما نقولك بلي قوة" أكملوه بالدّارة.

Discovery الشرق Sponsorisée · ...

قصة حب بدأت بيتي شعر.. طلب من أحّبّها لكن تم رفضه من أهلها، فكيف رد معبد على رفضهم؟ لا تفوتوا مشاهدة قصص الشعراء في برنامج #قافية على #الشرق_ديسكفرى عبر مختلف المنصات. #أعمال_الشرق_الأصلية #متع_فضولك_الآن



في هذا المنشور عنوان القناة "الشرق" Discovery تم فيه المزج بين كلمة عربية و الكلمة الإنجليزية، وعندما كتبوا في الإعلان متابعة الشاعر، (ديسكفرى) كتبوه بالحرف العربي.

سلام مطلوب **électricien** مليح
 يشوفلي الجانب المشرق في حياتي
 وشبيه لدرك مشعلش 😊



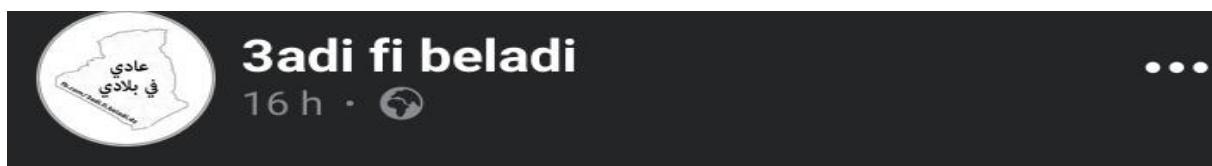
ابتدأت الجملة في هذا المنشور بالعربية الفصحى، ثم انتقل إلى استخدام اللغة الفرنسية **électricien** الذي يعني "عامل الكهرباء"، وبعدها تم تغيير اللغة من الفرنسية إلى الدّارجة.

**أكبر كذبة لإنتهاء المكالمة
الهاتفية..**

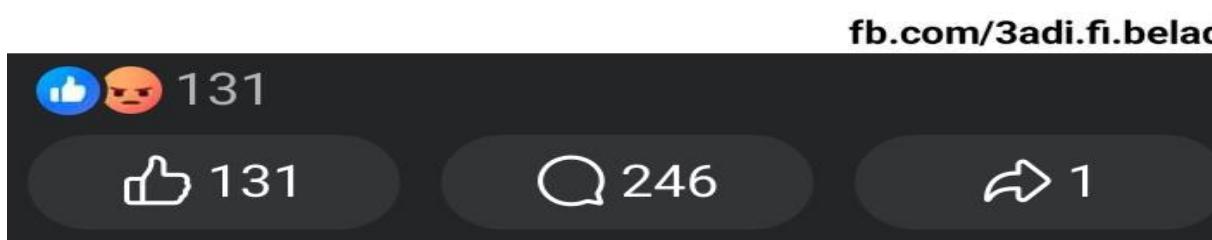
هات أنواع ليكيداج

ابتدأ المنشور بجملة اسمية، اسمها هو "أكبر"، وطلب منها أن نكمل الخبر.

ففي البداية كتبت الجملة باللغة العربية الفصحى، ثم انتقل في الأخير إلى كتابة كلمة (ليكيداج) بالحروف العربية ولكن يبقى المعنى أجنبي (Liquidation).



عبر عن ميدان عملك أو دراستك ب emoji



الجملة في هذا المنشور فعلية، فعلها هو " عبر "، وفاعلها ضمير مستتر تقديره " أنت " .

هي جملة كتبت باللغة العربية الفصحى، لكن في الأخير انتقل إلى الكتابة بالحرف اللاتيني أي باللغة الفرنسية

(emoji) وهذا لعدم وجود مقابل لها في اللغة العربية الفصحى.

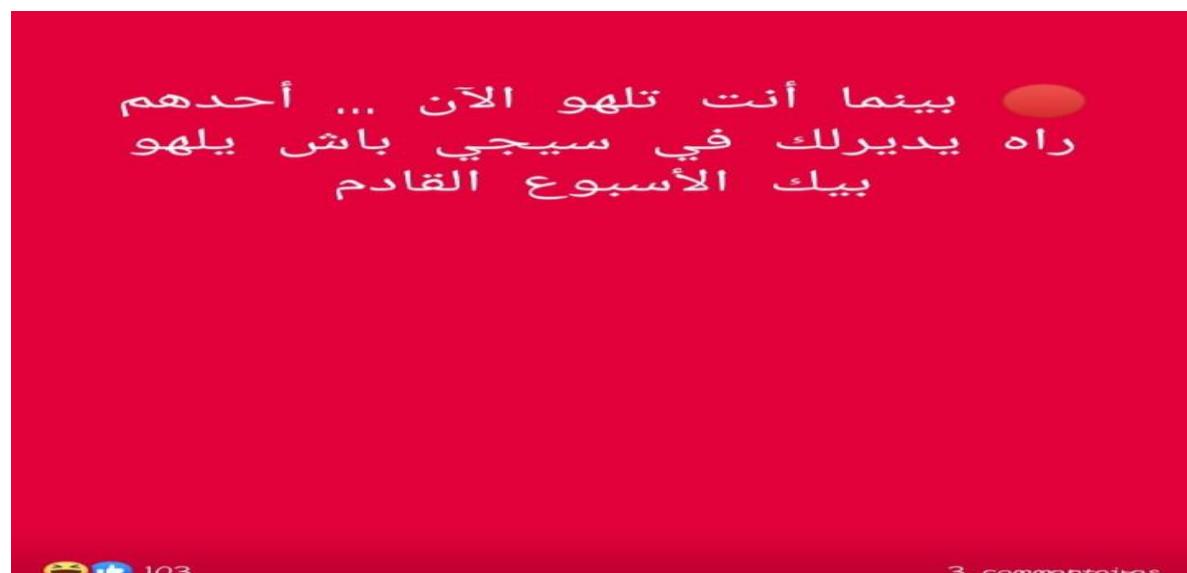


إذا كنت تمتلك شخص يسأل عنك صباحاً
ومساء ، يتصل بك دوماً ولا يغمض عيناه حتى
يسمع صوتك بلوكيه شوالا الديرونجمو هذا !!



اببدأ هذا المنشور بجملة فعلية، فعلها "كنت" ، وفاعلها ضمير مستتر تقديره "أنت" ،.

كُتِّبَت الجملة في بدايتها باللغة العربية الفصحى، ثُمَّ انتقل إلى كتابة الكلمة الفرنسية (Bloqué) بالحرف العربي(بلوكيه) الذي يعني بالعربية "محضور" ، وبعدها تم استبدالها بالدارجة (شوالا)، ثُمَّ عاد إلى كتابة الكلمة (الديرونجمو) بالحرف العربي والذي يعني الإزعاج (dérangement)، وبالتالي نلاحظ استعمال عدد لغات في منشور واحد.



الجملة في هذا المنشور اسمية، مبتدأها "أنت" ، وخبرها "تلهم" .

ابتدأت الجملة باللغة العربية الفصحى، بعدها انتقل إلى استعمال اللغة الدارجة في جملة (أحدهم راه يديرك)، وبعدها كتب في هذه الجملة الكلمة الفرنسية (سبجي) بالحروف العربية (سيجي) الذي يعني بالعربية "موضوع" ، وفي الأخير انتقل إلى استعمال اللغة العربية الفصحى.



ابتدأت الجملة في هذا المنشور باللغة العربية الفصحى، ثم انتقل إلى استعمال اللهجة ، وبعدها أدخل على الجملة العربية كلمات فرنسية (capture)، (galerie)، وهذه الأخيرة عرفها بالألف والام العربية، وفي الأخير انتقل إلى اللغة الدارجة، وعليه فنلاحظ أنه استعمل أكثر من لغة في منشور واحد.

**منطق المرأة الجزائرية : دارنا، ولادنا،
دراهمنا، طونوبيلتنا، قشنا
ذهبني !**

[fb.com/3adi.fi.beladi](https://www.facebook.com/3adi.fi.beladi)



ابتدأ هذا المنشور بجملة اسمية، مبتدأها ورد بالعربية الفصحى وهو " منطق "، أما الخبر فأكملوه باللغة الدّارجة وهو " دارنا، ولادنا، دراهمنا، طونوبيلتنا، قشنا، ذهبي ". فالخبر جاء جملة اسمية، كما نجد كلمة طوموبيلتنا كتبت بالحرف العربي والمعنى فرنسي.(voiture) والذي يعني " سيارتنا ".

**لِمَاذَا تُحِبُّنِي ؟
Tell me why you love me ..
خليها ع بروفايكل وشوف الطف رسالة !**

literature.texts.

ابتدأ هذا المنشور بجملة اسمية، اسمها " لماذا "، والجملة الفعلية " تحبني " في محل رفع خبر لماذا، كتبت الجملة في بدايتها باللغة العربية الفصحى، وهي جملة استفهامية (لماذا تحبني ؟)، وبعدها ترجم هذه الجملة باللغة الإنجليزية، ثم انتقل إلى استعمال اللهجة ممثلة في الجملة " خليها ع بروفايكل وشوف الطف رسالة ".

ونوصلنا من خلال هذه الدراسة الميدانية التي قمنا فيها بتحليل بعض المنشورات التي تكتب على صفحات الفايسبوك إلى مجموعة من النتائج، ذلك أن استعمال الجمل العربية في موقع التواصل الاجتماعي عبارة عن مزيج من اللغات، أي أنّ أغلبية الأفراد يستخدمون في عملية تواصلهم عدّة لغات مختصرة بدلاً من اللغة الواحدة، وهذه الظاهرة ظهرت حديثاً مع ظهور هذه الواقع الحديثة.

كما نجد ظاهرة تغيير الرموز من اللغة العربية الفصحي إلى اللغة الأجنبية، وكذلك الانتقال من الجمل العربية الفصحي إلى اللغة الدارجة، وأنّ الرموز الأكثر تداولاً بكثرة هي استخدام جمل بالدارجة بالحروف اللاتينية، وهذا ما يجعلنا نتساءل:

لماذا هذا المزج بين اللغات؟ ولماذا ينتقل الم التواصلون بواسطة هذا الفضاء من لغة إلى لغة أخرى أو من لهجة إلى لهجة أخرى دون مراعاة نظام أيّ لغة منها؟ وما تأثيرها على اللغة العربية الفصحي؟

فيرجع هذا المزج بين اللغات لعدّة أسباب أهمها لأسباب مجتمعية، ذلك أنّ الأفراد يستخدمون المختصرات اللغوية والرموز اللغوية بداعي سرعة التواصل، والتواصل باللغة الأسهل للتعبير عن أفكارهم ويكون هذا التعبير في عدم فهم الشخص الآخر لاسيما إذا كان مستواه لا يسمح بذلك، لهذا يطرد إلى استخدام ما يُسمى بالثنائية اللغوية ليتمكن من إيصال فكرته إلى الطرف الآخر.

ويعود ذلك أيضاً إلى عدم التعود على استعمال اللغة العربية الفصحي في موقع التواصل الاجتماعي وهذا بسبب انتشار العامية، أما العربية الفصحي فهي لغة التعليم والخطابات الرسمية، فالمتواصلون لا يفهمون اللغة القليل فقط مثل الجهات الرسمية، والآخرون منهم عندهم أنهم يصلون الفكرة بأيّ لغة كانت.

وهذا ما تطرقنا إليه في هذه الدراسة الميدانية من خلال تحليل بعض المنشورات والإعلانات الرسمية والأكاديمية التي تكتب برمز لغوي واحد والتي لم يتم فيه استبداله، فهي جمل فصيحة من حيث اللغة وسليمة من حيث بناءها، والتي مزجت بين اللغة العربية الفصحي والدارجة، أو بين اللغة العربية واللغات الأجنبية.

خاتمة

في ختام هذه المذكرة حول " بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي دراسة نحوية ولسانية اجتماعية " ، فهي تمثل جزءا حيويا لفهم كيفية تأثير اللغة والتواصل، وكيفية تكوين واستخدام الجمل العربية في هذه الواقع الالكتروني.

وبعد الدراسة والتحليل والتي سعينا من خلالها إلى الإجابة عن إشكاليتنا التي كانت منطلقا لبحثنا، فتوصلنا إلى مجموعة من النتائج والتي تمثل فيما يلي :

- إن بنية الجملة في النحو العربي القديم تعتمد على المسند والمسند إليه وهم عمدة الكلام.
- إن موضوع الجملة العربية من أهم القضايا التي لفتت انتباه اللغويين قديماً وحديثاً.
- إن الجملة مصطلح اتخذه النحاة لدراسة النصوص وتحليلها وهي نوعان: الجملة الاسمية والجملة الفعلية.
- إن اللسانيات الاجتماعية تهتم بدراسة مجموعة من المواضيع التي لها علاقة بما هو لساني وما هو مجتمعي.
- إن اللسانيات هي المجتمع، والمجتمع هو اللسانيات فهما وجهان لعملة واحدة لا يوجد مجتمع دون لغة ولا لغة دون مجتمع.
- إن اللغة ظاهرة اجتماعية، وهي عنصر ضروري للحفاظ على وحدة المجتمع وتماسكه، وعليه لا وجود لغة بعزل عن المجتمع.
- إن موقع التواصل الاجتماعي قد أحدث تغيرات كبيرة في أسلوب صياغة الجمل واستخدامها.
- إن الجمل باللغة العربية الفصيحة تستخدم في الحالات الرسمية كالتعليم، الشعر، وأن أساسها القاعدة، حيث تكون دائماً مضبوطة بأنظمة لغوية (صوتية، صرفية، نحوية، دلالية ومعجمية) تسير على نهجها.
- إن الدراسة التي قمنا بها في هذه المدونة من خلال تحليل النصوص والعينات على المنصات مثل " الفايسبوك "، تمكّننا من خلالها التعرّف على الأنماط اللغوية المميزة والتغيرات التي تطرأ على الجمل العربية في سياق التواصل، وانتبهنا إلى وجود أساليب غير عربية وشيوخ الجمل العالمية نتيجة تأثير موقع التواصل الاجتماعي بالمستوى

العامي، ويعد سبب وراء استخدام العامية بكثرة والمزج بين اللغات إلى تعود المستخدمين لهذا التطبيق على اللغة

العامية والسهلة التي تسهل عليهم إيصال أفكارهم بتعبير مختصر وسريع.

- إن الجملة في موقع التواصل الاجتماعي قد طغت عليها مجموعة من الظواهر اللغوية اللسانية المتمثلة في ظاهرة

التعاقب اللغوي التي تمزج بين اللغات واللهجات المختلفة، كالمزج بين: اللغة العربية الفصحى واللغة العامية، أو بين

اللغة العربية الفصحى واللغات الأجنبية، أو بين اللغة الدارجة الفصحى، ولذلك يعود إلى البحث عن كيفية

ايصال الفكرة لعامة الناس بمختلف مستوياتهم، وهذا بسبب عدم القدرة على ايصال الفكرة بالجمل العربية

الفصحي، مما أدى إلى استخدام العامية بشكل واسع وبالتالي تراجعت اللغة العربية الفصحى.

- إن ظاهرة اختصار الجمل تعدّ من أكثر الظواهر انتشاراً في موقع التواصل الاجتماعي مما يؤدي أحياناً إلى

حذف بعض العناصر الأساسية في الجملة مثل: الفعل، الفاعل، أو المبتدأ، الخبر.

- إن ظاهرة التشفير اللغوي موجودة وبكثرة في موقع التواصل الاجتماعي، وذلك بكتابة كلمات مشفرة لأسباب

سياسية مثلاً: "غزة".

قائمة المصادر والمراجع

قائمة المصادر والمراجع

- (1) إبراهيم أنيس، من أسرار اللغة العربية، ط3، القاهرة: 1996م، مكتبة الأنجلو المصرية.2 - إبراهيم بركات، النحو العربي، ط1، القاهرة: 2007م، دار النشر والتوزيع للجامعات، ج 1.3 - إبراهيم قلاتي، قصة الإعراب، د ط، الجزائر: 2009م، دار المدى.
- (2) ابن السراج، الأصول في النحو، تحرير: عبد الحسين الفشلي، ط3، بيروت: 1417هـ-1996م، مؤسسة الرسالة، ج 1.
- (3) ابن جني، الخصائص، جزء 1، To PDF :<http://www.al-mostafa.com>.
- (4) ابن عقيل، شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك، تحرير: محمد محي الدين عبد الحميد، ط20، القاهرة: 1400هـ/1980م، دار التراث، ج 2.
- (5) ابن يعيش، الشرح المفصل، د ط، مصر، د ت، الطباعة المنيرية، ج 1.
- (6) أبو الفتح عثمان ابن جني، اللمع في العربية، تحرير: سميح أبو مغلي، د ط، عمان: 1988م، دار مجلاوي.
- (7) أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور، لسان العرب، تحرير: عبد الله الكبير و محمد أحمد حسب الله وهاشم محمد الشاذلي، د ط، القاهرة، 1882م، دار المعارف.
- (8) أبو محمد عبد الله جمال الدين بن هشام الانصاري، الإعراب عن قواعد الإعراب، تحرير: علي فودة نيل، ط1، الرياض: 1401هـ-1981م، عمادة شؤون المكتبات.
- (9) أبو نصر إسماعيل بن حمّاد الجوهري، تاج اللغة وصحاح العربية، د ط، القاهرة: 1430هـ-2009م، دار الحديث.
- (10) أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور، لسان العرب، ط3، بيروت، 1993م، دار صادر، ج 11.
- (11) أبي القاسم جار الله محمود بن عمر بن أحمد الرمخشري ، أساس البلاغة، تحرير: محمد باسل عيون السود، ط1، بيروت، 1998م، دار الكتب العلمية، ج 1.

- (12) أبي بشر عمرو بن عثمان بن قنبر سيبويه، الكتاب، ترجمة: محمد عبد السلام هارون، ط 3، القاهرة، 1988 م، مكتبة الحانجي، ج 1.
- (13) أحمد رافت عبد الجواد، مبادئ علم الاجتماع، د ط، القاهرة، 1983 م، مكتبة نهضة الشرق.
- (14) أحمد شفيق الخطيب، قراءات في علم اللغة، ط 1، القاهرة، 1427 هـ - 2006 م، دار النشر للجامعة.
- (15) أسعد النادري، نحو اللغة العربية، ط 2، بيروت: 1418 هـ - 1997 م، المكتبة العصرية.
- (16) آلاء غسان عبده الجابر، نظر نزار قباني في ضوء اللسانيات الاجتماعية، رسالة مستكملة للحصول على درجة الماجستير في اللغة العربية ، جامعة الشرق الأوسط، 2013/2014 م، قسم اللغة العربية.
- (17) أليس كوراني، اللغة والمجتمع عند العرب (الجاحظ نموذجاً)، ط 1، بيروت، 1434 هـ / 2013 م، مجد المؤسسة الجامعية للدراسات.
- (18) بلقاسم دفه، بنية الجملة الطلبية ودلائلها في السور المدنية، ج 1، قسم اللغة العربية وأدابها كلية الآداب والعلوم الاجتماعية والإنسانية، جامعة محمد خيضر، بسكرة، 1429 هـ - 2008 م.
- (19) بولوي فرات، "ظاهرة التعاقب اللغوي في لغة الصحافة الرياضية، جريدة الهدف نموذجاً، د ط، الجزائر، 2012 م، منشورات الممارسة اللغوية في الجزائر.
- (20) جرها دهليش، تطور علم اللغة منذ 1970، ترجمة: سعيد حسن بحيري ط 1، القاهرة، 2007 م، مكتبة زهراء الشرق.
- (21) جمال الدين بن هشام الأنصاري، أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك، د ط، بيروت: د ت، منشورات المكتبة العصرية.
- (22) جولييت غارمادي، اللسانيات الاجتماعية، ترجمة: خليل أحمد خليل، ط 1، بيروت، 1990 م، دار الطليعة للطباعة والنشر.

قائمة المصادر والمراجع

- (23) حسن كنizar، اللسانيات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقى والتمثيلات، ط1، بيروت، 2018م، دار الرافدين.
- (24) حسين عبد الغني جواد الأسدی، مفهوم الجملة عند سیبویه، ط1، بيروت: 1428هـ-2007م، دار الكتب العلمية.
- (25) حسين علي فرحان العقيلي، الجملة العربية في دراسات المحدثين، ط1، بيروت: 2012م، دار الكتب العلمية.
- (26) الخليل بن أحمد الفراهيدي، كتاب العين، تحرير: عبد الحميد هنداوي، ط1، بيروت: 2003م، دار الكتب العلمية، ج 1.
- (27) رافي جوبتا، هوج بروكس، وسائل التواصل الاجتماعي وتأثيرها على المجتمع، ترجمة: عاصم سيد عبد الفتاح، ط1، القاهرة، 2017م، المجموعة العربية للتدريب والنشر.
- (28) ربيحة وزان، أثر الواقع اللغوي للمجتمع الجزائري في تعليمية اللغة العربية الفصحى دراسة لسانية اجتماعية، أطروحة مقدمة لنيل شهادة دكتوراه، جامعة الحاج لخضر، باتنة 1، 2018م-2019م، قسم اللغة العربية.
- (29) زغدوD بلقاسم، سعدي وحيدة، الاعلام الجديد كمحرك للوعي السياسي لدى الشباب، مجلة الآفاق والعلوم، جامعة الجلفة، ج 1، جوان 2017، ع 8.
- (30) ذكرياء إبراهيم، مشكلة البنية أو أضواء على "البنوية"، مشكلات فلسفية(8)، د ط، القاهرة: 1990م، مكتبة مصر.
- (31) سالم شداني، التداخل اللغوي في الصحافة الجزائرية المكتوبة، جامعة الجزائر 3، 2017، ع 11، المجلد 4.
- (32) سعيد الأفغاني، الموجز في قواعد اللغة العربية، د ط، بيروت: 1424هـ-2003م، دار الفكر.
- (33) سعيد عليوش، معجم المصطلحات الأدبية المعاصرة، (عرض وتقديم وترجمة)، ط1، بيروت: 1985م، دار الكتاب اللبناني.

- (34) السيوطي، هـ مع الهوامع في شرح جمع الجوابـ، تـ: أـحمد شـمس الدـين، طـ1، بـيـرـوت: 1418هـ-1998م، دار الكتب العلمية جـ1.
- (35) طاهر بن أحمد بن بابشاذـ، شـرح المقدمة المحسـبةـ، تـ: خـالـد عـبـد الـكـرـيمـ، دـ طـ، الـكـويـتـ: دـ تـ، الـمـطـبـعةـ العـصـرـيـةـ، جـ1.
- (36) عباس حسنـ، النـحو الـوـافـيـ، طـ3ـ، الـقـاهـرـةـ: دـ تـ، دـارـ الـعـارـفـ، جـ1ـ.
- (37) عبد الحميد السيدـ، درـاسـاتـ فـيـ الـلـسـانـيـاتـ الـعـرـبـيـةــ1ـ لـتـراكـيـبـ الـنـحـوـيـةـ وـالـتـداـولـيـةـ، عـلـمـ الـنـحـوـ وـعـلـمـ الـمـعـانـيـ)، طـ1ـ، عـمـانـ: 1424هـ-2004مـ، دـارـ الـخـامـدـ.
- (38) عبد الرزاق بن فراج الصاعديـ، أـبـوـ تـرابـ الـلـغـوـيـ وـكـتـابـهـ الـاعـتـقـابـ، مجلـةـ الجـامـعـةـ الـإـسـلـامـيـةـ بـالـمـدـيـنـةـ الـمـنـورـةـ، ، عـلـمـ الـنـحـوـ وـعـلـمـ الـمـعـانـيـ)، طـ1ـ، عـمـانـ: 2000مـ، عـ14ـ.
- (39) عبد القادر علي زروقيـ "الـجـمـاعـاتـ الـلـسـانـيـةـ مـنـ مـنـظـورـ عـلـمـ الـلـغـةـ الـاجـتمـاعـيـ درـاسـةـ فـيـ الـمـفـهـومـ وـآلـيـةـ الـبـحـثـ" مجلـةـ الـبـاحـثـ فـيـ الـعـلـمـ الـإـنـسـانـيـ وـالـاجـتمـاعـيـ، سـبـتمـبرـ 2018ـ، عـ35ـ.
- (40) عبد القاهر الجرجانيـ، المـقتـضـدـ فـيـ شـرحـ الإـيـضـاحـ، تـ: كـاظـمـ بـحرـ الـمـرجـانـ، دـ طـ، الـعـرـاقـ: 1982مـ، دـارـ الـرـشـيدـ.
- (41) عبد الله محمد النقراطـ، الشـامـلـ فـيـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ، طـ1ـ، ليـبـيـاـ: 2003مـ، دـارـ الـكـتبـ الـوطـنـيـةـ.
- (42) عـزـ الـدـينـ صـحـراـويـ "الـلـغـةـ بـيـنـ الـلـسـانـيـاتـ وـالـلـسـانـيـاتـ الـاجـتمـاعـيـةـ"، مجلـةـ الـإـنـسـانـيـةـ، جـامـعـةـ مـحـمـدـ خـيـضـرـ، بـسـكـرـةـ، 2004ـ، عـ5ـ.
- (43) عليـ أـبـوـ الـمـكـارـمـ الـجـملـةـ الـأـسـمـيـةـ، طـ1ـ، الـقـاهـرـةـ: 1428هـ-2007مـ، مؤـسـسـةـ الـمـخـتـارـ.
- (44) عليـ بنـ أـحمدـ الجـرجـانـيـ، التـعـرـيفـاتـ، طـ1ـ، بـيـرـوتـ، 1983مـ، دـارـ الـكـتبـ الـعلمـيـةـ.
- (45) عليـ عبدـ الـواـحدـ وـافـيـ، عـلـمـ الـلـغـةـ، طـ9ـ، الـقـاهـرـةـ، 2004مـ، نـخـضـةـ مـصـرـ للـطبـاعـةـ وـالـنـشـرـ وـالـتـوزـيعـ.

قائمة المصادر والمراجع

- (46) غالى العالية، التداخل اللغوى مفهومه أنواعه، مجلة البدر، جامعة عبد الحميد بن باديس، مستغانم، الجزائر ، 2018م، ع 12.
- (47) فاضل صالح السامرائي، الجملة العربية تأليفها وأقسامها، ط2، الأردن: 1427هـ-2007م، دار الفكر.
- (48) فاضل صالح السامرائي، النحو العربي أحكام ومعان، ط1، بيروت: 1435هـ-2014م، دار ابن كثير، ج 1.
- (49) فخر الدين قباوة، إعراب الجمل وأشباه الجمل، ط5، سوريا: 1409هـ-1989م، دار القلم العربي.
- (50) فليب بلانشيه، التداولية من أوستن إلى غوفمان، ط1، سوريا: 2007م، دار الحوار للنشر والتوزيع.
- (51) فندريس، اللغة، تر: عبد الحميد الدواخلي ومحمد القصاص، ط1، القاهرة: 1950م، مكتبة الأنجلو المصرية.
- (52) كان خالد المقداوي يوسف، ثورة الشبكات الاجتماعية، ط1، الأردن: 2013م، دار النفائس للنشر والتوزيع.
- (53) لطفي بوقربة، محاضرات في اللسانيات الاجتماعية، د ط، الجزائر: 2002م، معهد الأدب واللغة، جامعة بشار.
- (54) لويس جان كالفي، حرب اللغات والسياسات اللغوية، ط1، بيروت: م 2008، بيت النهضة.
- (55) ليلى أحمد حرار، الفايسبوك والشباب العربي، ط1، بيروت، 2012م، مكتبة الفلاح للنشر والتوزيع.
- (56) مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروز آبادي، القاموس المحيط، د ط، القاهرة: 1429هـ-2008م، دار الحديث.
- (57) مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزبادي، قاموس المحيط، ط8، بيروت: 1426هـ / 2005م، مؤسسة الرسالة.
- (58) المجلس الأعلى للثقافة، ج 6.

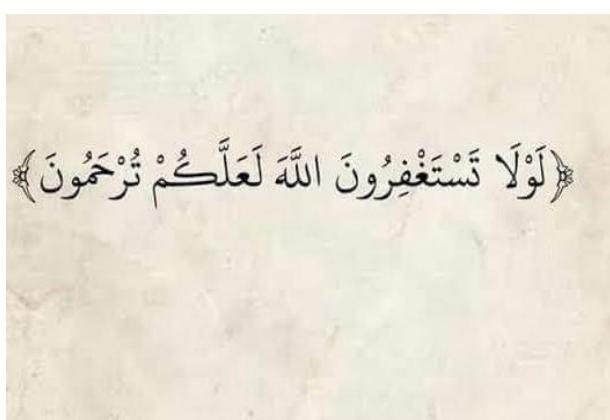
قائمة المصادر والمراجع

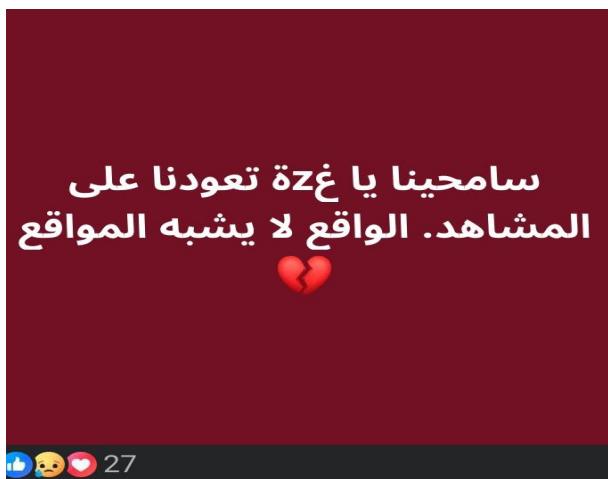
- (59) مجمع اللغة العربية، معجم الوسيط، ط٤، القاهرة، ٢٠٠٨م، مكتبة الشروق الدولية.
- (60) محب الدين أبي الفيض السيد محمد مرتضى الحسيني الواسطي الزبيدي، تاج العروس من جواهر القاموس، القاهرة: ١٣٥٦هـ المطبعة الخيرية.
- (61) محمد إبراهيم عبادة، كتاب الجمل في النحو المنسوب للخليل بن أحمد، دراسة تحليلية، ط١، مصر: ١٩٨٨م، منشأة المعارف.
- (62) محمد بن عبد الله، ابن مالك الطائي الجياني، أبو عبد الله، جمال الدين، تسهيل الفوائد وتمكين المقاصد، تج: محمد كامل بركات، د ط، القاهرة، ١٣٨٧هـ-١٩٦٧م، دار الكاتب العربي.
- (63) محمد حماسة عبد اللطيف، في بناء الجملة العربية، ط١، الكويت: ١٩٨٢م، دار العلم.
- (64) محمد عبد الله بن أحمد بن أحمد ابن الخشاب، المرتحل في شرح الجمل، تج: علي حيدر (٤٩٢هـ)، ط١، دمشق: ١٣٩٢هـ-١٩٧٢م، أمين مكتبة مجمع اللغة العربية.
- (65) محمد عفيف الدين دمياطي، مدخل إلى علم اللغة الاجتماعي، ط٢، مالنچ، جاوي الشرقية، إندونيسيا، ١٤٣٨هـ/٢٠١٧م، مكتبة لسان عربي للنشر والتوزيع.
- (66) محمد محمود الغالي، أئمة النحاة في التاريخ، ط١، الرياض: ١٣٩٦هـ-١٩٧٦م، دار الشروق.
- (67) محمد مرتضى الحسيني الزبيدي، تاج العروس من جواهر القاموس، تج. عبد السلام محمد هارون، د ط، الكويت، ١٩٩٣م، ج ٢٨.
- (68) محمود التوم، المدخل لدراسة اللغة العربية، قسم الدروس العربية، د ط، ١ ديسمبر ٢٠١٩.
- (69) محمود فهمي حجارى، مدخل إلى علم اللغة، د ط، القاهرة، دار قباء للطباعة والنشر والتوزيع.
- (70) مركز المحتسب للاستشارات، دور موقع التواصل الاجتماعي في الاحتساب: تويتر أنموذجاً، ط١، الرياض، ١٤٣٨هـ، دار المحتسب للنشر والتوزيع.
- (71) مصطفى الغلايىنى، جامع الدروس العربية، ط٣٠، بيروت: ١٤١٤هـ-١٩٩٣م، المكتبة العصرية.

- 72) معجم الوسيط، مجمع اللغة العربية، ط 2، مصر، ج 1.
- 73) مهدي المخزومي، في النحو العربي نقد وتوجيه، ط 2، بيروت: 1406هـ-1986م، دار الرائد العربي.
- 74) موسى بن مصطفى العبيدان، دلالة تراكيب الجمل عند الأصوليين، ط 1، دمشق: 2002م، الأوائل للنشر والتوزيع.
- 75) ميلكا إفيتش، اتجاهات البحث اللساني، تر: عبد العزيز مصلوح ووفاء كامل فايد، ط 2، القاهرة: 2000م، المجلس الأعلى للثقافة.
- 76) نادية رمضان النجاري، التضامن والتعاقب في الفكر النحوي، ط 4، القاهرة، 2000م، مجلة علوم اللغة.
- 77) نبيلة قدور، التداخل اللغوي بين العربية والفرنسية وأثره في تعليمية اللغة الفرنسية ، رسالة ماجستير، جامعة قسنطينة، 2005-2006، قسم اللغة العربية.
- 78) هادي نهر، علم اللغة الاجتماعي عند العرب، ط 1، بغداد، ، 1408هـ/1988م ،الجامعة المستنصرية للطباعة.
- 79) هدسون، علم اللغة الاجتماعي، تر: محمود عياد، نصر حامد أبوزيد، محمد أكرم سعد الدين، ط 2، القاهرة، 1995م، عالم الكتب.
- 80) ياس خضير البياتي، الإعلام الجديد، ط 1، عمان، 2014م، دار البداية ناشرون وموزعون.

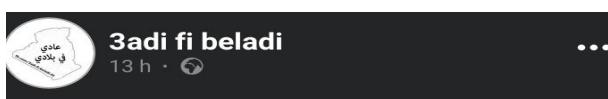
الملاحق







27



لا تبالغ في التطوع فيفرض عليك
راك فاهم

الملاحق

وبعدين معك · Suivre • 2 j.

لـ شيء ينتشـل المرأة من أحـزانها
متـلـما يـقـعـلـ الـ shopping

ـ درـاسـةـ عـلـمـيـةـ مـثـبـتـةـ أـجـرـيـتـهـاـ آـنـاـ

غير التراب الوطني #
رسـمـيـاـ :

- فتح منصة التسجيل لمنصب مشرف تربية للأطوار الثلاث بداية شهر جوان ياذن الله ..
- # طافـيـ ليـهـ زـامـيـ تـاعـكـ يـسـتـفـادـوـ وـماـتـكـونـشـ بـخـيلـ ..
- # منقول للأمانة

261 47 commentaires

J'aime Commenter Envoyer

A-rticle Translation · Suivre 11 h.

إعلان من مجلة دراسات نفسية و تربوية، جامعة قاصدي مرباح، ورقـةـ.
فتح بـابـ استـقـبـالـ المـقاـلـاتـ الـعـالمـيـةـ:
يسـعـدـ فـيـبيـ تـحرـيرـ "درـاسـاتـ نـفـسـيـةـ وـتـرـبـوـيـةـ" الإـعـلـانـ عنـ فـتحـ بـابـ
استـقـبـالـ مـسـاـهـمـاتـ وـمـقـلـاتـ الـمـؤـلـمـينـ وـالـباـحـثـيـنـ وـطلـبـةـ الـدـكـتـورـاهـ
وـالـمـخـصـصـيـنـ وـالـمـهـمـيـنـ بـمحـارـوـ تـخصـصـ الـمـجـلـةـ، اـيـداـءـاـ منـ 14ـ ماـيـ
إـلـىـ غـايـةـ 14ـ جـوانـ 2024ـ. كـمـ نـدـعـوـهـمـ إـلـىـ الـالـتـزـامـ بـالتـقـاطـ
الـتـالـيـةـ:

الـاعـزـامـ بـقـالـبـ المـجـلـةـ

- إـجـراءـ التـعـديـلـاتـ حـسـبـ اـقـتـراـحـاتـ الـمـرـاجـعـيـنـ.
- إـدـرـاجـ الـمـرـاجـعـ مـبـاـهـدـةـ بـعـدـ قـبـولـ الـمـقـاـلـ للـنشرـ.
- إـرـسـالـ الـتـعـهـيدـ، بـعـدـ تـحـمـيلـهـ وـمـلـاهـ وـتـوـقـيعـهـ، عـبـرـ الـمـنـصـةـ بـعـدـ قـبـولـ
الـمـقـاـلـ لـلـنـشـرـ.

Copied
Enseignement Supérieur-Higher Education

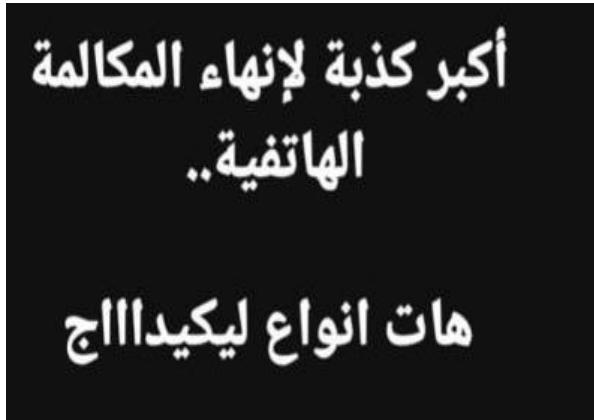
Dirāsāt nafsiyāt wa tarbawiyyāt
Bi-Annual Referred Scientific Review
University of Kasdi Merbah Ousarga

psychology

نـورـ نـيـوزـ: كلـ السـيـنـارـيوـهـاتـ مـحـتمـلةـ
بـشـرـ المـرـوـحـيـةـ الـتـيـ هـبـطـتـ بـمـنـطـقـةـ
جـلـفاـ شـمـالـ شـرـقـيـ إـيـرانـ

aljazeerachannel ajarabic



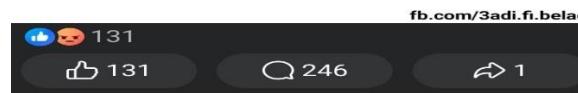


سلام مطلوب électricien مليح
يشوفلي الجانب المشرق في حياتي
وشبيه لدرك مشعلش 😊

501



عبر عن ميدان عملك أو دراستك ب emoji

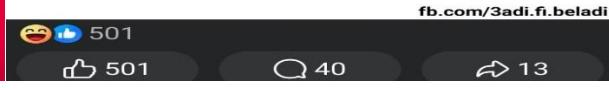


fb.com/3adi.fi.beladi



● بينما أنت تلهو الان ... أحدهم راه يديرك في سيجي باش يلهو بيك الأسبوع القادم

إذا كنت تمتلك شخص يسأل عنك صباحاً ومساء ، يتصل بك دوماً ولا يغمض عيناه حتى يسمع صوتك بلوكيه شوالا الديرونجمو هذا !! 😊



fb.com/3adi.fi.beladi

3 commentaires

501

501

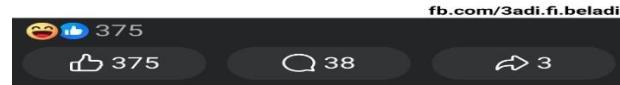
40

13

الملاحق



من كثرة الكسل
وليت ندير **capture** لقطوات القدم
باش يولو مع لولين **galerie**
ومانبيقاش نحوس عليهم



[fb.com/3adi.fi.beladi](https://www.facebook.com/3adi.fi.beladi)

لماذا تُحبني ؟
Tell me why you love me ..
خلها ع بروفайлوك وشوف الطف رسالة !

منطق المرأة الجزائرية : دارنا، ولادنا،
دراهمنا، طونوبيلتنا، قشنا
ذهبى !

literature.texts.

[fb.com/3adi.fi.beladi](https://www.facebook.com/3adi.fi.beladi)



الفهرس

06 ----- مقدمة

الفصل الأول: بنية الجملة وعناصرها

12	- مفهوم البنية:
12	- 1. البنية لغة:
13	- 2. البنية اصطلاحاً:
15	- مفهوم الجملة:
15	- 1. الجملة لغة:
16	- 2. الجملة اصطلاحاً:
19	- الجملة عند النحاة القدامي:
22	- الجملة عند النحاة المحدثين:
22	- 1.4- الجملة عند غير العرب (الغرب):
24	- الجملة عند العرب المحدثين
24	- عناصر الجملة:
25	- 1.5- الجملة الاسمية:
25	- 1.1.5-تعريفها:
25	- 2.1.5-مكونات الجملة الاسمية:
25	- 1.2.1.5-المبتدأ:
29	- 1.2.1.6- الخبر:
30	- 5.2.2.1.5- الترتيب في الجملة الاسمية:
33	- 2.5- الجملة الفعلية:
33	- 1.2.5-تعريفها:
33	- 2.2.5-أركانها:
34	- 1.2.2.5- الفعل:
34	- 1.1.2.2.5-تعريفه:
34	- 2.1.2.2.5-أقسامه:

36	- الفاعل: 2.2.2.5
37	- المفعول به: 3.2.2.5
37	- الترتيب في الجملة الفعلية: 3.2.5
38	- الترتيب بين الفعل والفاعل: 1.3.2.5
38	- الترتيب بين الفاعل والمفعول به: 2.3.2.5

الفصل الثاني: نظرة عامة عن اللسانيات الاجتماعية

42	- تعريف اللسانيات الاجتماعية: 1
2	- الفرق بين علم اللغة الاجتماعي (Sociolinguistic) وعلم الاجتماع اللغوي (Sociology)
44	- :of language
46	- نشأة اللسانيات الاجتماعية: 3
49	- موضوع اللسانيات الاجتماعية: 4
51	- اللغة من منظور اللسانين الاجتماعيين: 5
52	- أهمية اللسانيات الاجتماعية: 6
54	- الطواهر اللسانية الاجتماعية على مستوى الجملة: 7
54	- 1- التداخل اللغوي:
56	- 1- أشكال التداخل اللغوي: 7
56	- 2- التداخل والتدخل:
56	- 2- التداخل والاقراض:
57	- 3 التداخل والانتقال:
57	- 4 التداخل والتحول:
58	- 1-3-1 مستويات التداخل اللغوي:
58	- 1- التداخل الصوتي:
58	- 2 التداخل الصرفي:
59	- 3 التداخل النحوي (التركيبي):

3-4 التداخل المعجمي والدلالي:	60
2-7 التعاقب اللغوي:	60
7-2-2 أنواع التعاقب اللغوي:	62
7-3-2 أشكال التعاقب اللغوي:	63
الفصل الثالث: التحليل اللساني الاجتماعي للجملة في موقع التواصل الاجتماعي	
1-تعريف موقع التواصل الاجتماعي:	67
2-تعريف موقع الفايسبوك: (وهو المدونة الذي اعتمدنا عليها في بحثنا)	68
3-التعريف بالمدونة:	69
4-أقسام الجملة وتنوع لغاتها في الفايسبوك:	70
4-1: الجمل العربية المكتوبة باللغة العربية الفصحى دون أن يطرأ عليها أي كلمات دخلية:	70
4-1-1: الجمل الاسمية المكتوبة باللغة العربية الفصحى:	70
4-1-2: الجمل الفعلية المكتوبة باللغة العربية الفصحى:	72
4-2: الجمل العربية الفصيحة التي تعترفها التغيرات:	75
خاتمة	88
قائمة المصادر والمراجع	93
الملاحق	101
الفهرس	106

ملخص

يتضمن هذا البحث: "بنية الجملة في موقع التواصل الاجتماعي دراسة نحوية ولسانية اجتماعية" وتناولنا فيه واقع إستعمال الجمل العربية في موقع التواصل الاجتماعي عبر تطبيق الفايسبوك واحتزنا هذا الموقع لكونه التطبيق الأكثر استعمالاً وانتشاراً، والهدف من ذلك معرفة كيف يتم استخدام الجمل العربية في هذه المنصة، ومعرفة التغيرات التي تطرأ عليها وذلك في كثرة استخدام الرموز وشيوخ أساليب غير عربية، وكثرة استخدام الجمل العامية بشكل واسع بالمقابل هناك من يتقييد بقواعد الجمل باللغة العربية كالصفحات الرسمية والمجلات، و التعليم و الشعر.

الكلمات المفتاحية: البنية، الجملة، التواصل الاجتماعي، الفايسبوك، اللسانيات الاجتماعية.

Abstract

This current research studies : "Sentence structure on social networking sites: a grammatical and sociolinguistic study." In it, we discussed the reality of using Arabic sentences on social networking sites through the Facebook application. We chose this site because it is the most widely used and widespread application, and the goal of that is to know how Arabic sentences are used on this site, and to know the changes that occur to them, due to the frequent use of symbols, the prevalence of non-Arabic methods, and the widespread use of colloquial sentences. On the other hand, there are those who adhere to the rules of sentences in the Arabic language, such as official pages, magazines, education, and poetry.

Key words : Structure, sentence, social communication, Facebook, sociolinguistics.